

VISA BRAZILIJA LIŪDI DĖL LIETUVIO MIRTIES

Politinių sukurį perpetuose esant Brazilijai pirmųjų dienraščių puslapių stambiausias antraštes nustūmė pranešimas apie automobilio nelaimėje žuvusį Campinas mieste gimusį lietuvį sportininką, baigiantį juridinį fakultetą Mackenzie universitete, Švietimo Ministerijos Fizikos ir Sporto Departamento inspektorių VALDEMARĄ BLATKAUSKĄ, 26 metų amžiaus.

Valdemaras Blatkauskas, gimdamas tautines Brazilijos spalvas, kaip geriausias Brazilijos krepšinio žaidėjas tos šalies rinktinėje, Pietų Amerikos pirmenybės laimėjo 1958 metais. O pasaulinį „Basket-Ball“ vainiką laimėjo du kartus: Santiago de Chile 1959 metais ir Rio de Janeiro 1963. Jis yra vienintelis, kuris šio sporto srity du kartus tapo pasauliniu nugalėtoju. Jau 1959 metais Brazilijos prezidentas Dr. Juscelino Kubitschek jį apdovanojo aukščiausiu Garbės Orderu.

Sao Paulo dienraštis Diaro da Noite savo laidoje iš 7. 3. 1964, per visą puslapį deda dvi stambias antraštes: Via Anhanguera Matou o Cestobolista Valdemaras — Bicampeo Mundial Morre Tragicamente. Visuose dienraščiuose ir žurnaluose taškinami Valdemaro Blatkausko paveikslai atskirai ir grupėse.

Nepaisant, kad Valdemaras jau laikė paskutinius egzamenus teisių fakultete, jis tebesportuodavo. Tragišką kovo 7, 1964, savo automobilium „Volkswagen“ jis vyko dalyvauti rungtynėse Campinas. Kelyje pasipainiojo motociklas, tarp kurio ir automatinio kelio lygintojo DER patekęs, tapo perskrostant pusiau ir mirė vietoje.

Aprašymą ir dienraščių iškarpas A. L. Balso Redakcijai prisiuntė mūsų bendradarbis Alfonsas Kublickas.

BRITAI IR JU INVESTAVIMAI PABALTIJOS KRĄSTUOSE

(E) — Pagal vak. vokiečių radijo pranešimus tarp Didž. Britanijos ir Sovietų S-gos atstovų vėl prasidėjusios derybos dėl priekariinių britų investavimų Pabaltijo krāstuose ir tose Lenkijos ir Rumunijos srityse, kurios dabar valdomos sovietų.

Pretensijos iš viso siekia apie 110 milijonų anglų svarų. Numatoma, kad derybos gali ilgokai užtrukti, nes sovietiniai atstovai bandą reikalą sieti su kai kuriomis politinėmis išvadomis. Žinoma, kad britai jau anksčiau bandė derybų keliu išspręsti tų investavimų reikalą, neidami ir per didelės nuolaidas sovietams. Pabaltijo egzil. organizacijos iš savo pusės yra atitinkamomis progomis dariusios žygių Londone ir kt. Vakarų sostinėse, itaigodamos, kad sovietams nebūtų daromos nuolaidos polit. srityje. Tai būtų priešinga tų krāstų principiniams nusistatymams nepripažinti sov. okupacijos Pabaltijo valstybėse.

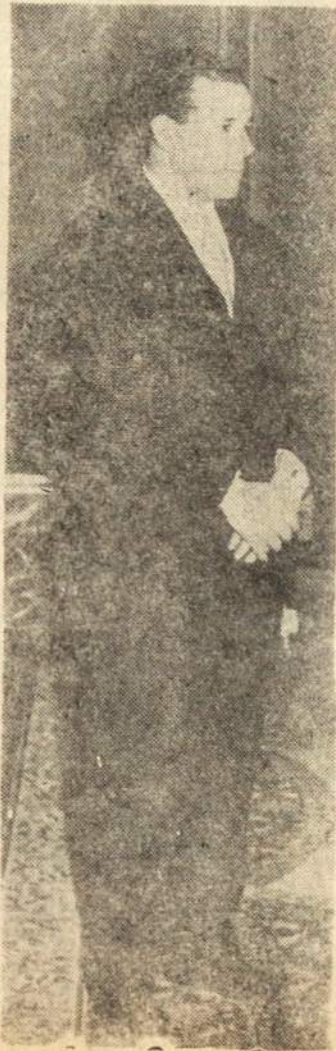
— Vokietijos Federalinės Respublikos prezidentas Dr. Lübke 23. 4. 64 iš Bonnos išskrenda į Peru. Čilę pasieks balandžio 29. Argentinoje bus nuo gegužės 4 iki 7. Iš Brazilijos į Bonną grįž gegužės 15.

— Vokietijos socialdemokratų delegatai aplankė popiežių Povilą VI, kuris su jais kalbėjosi vokiškai. Delegacijos prysaky buvo partijos vicepirm. Fritz Erler. Bavarijos s. d. pirm. Valdemar Knoeringer ir j. s. d. perėjęs buvęs krikdėmų veikėjas Peter Nellen.

— Sovietų vyriausybė pasiūlė Vakarų šalių biržoms dar 40 tonų savo aukso. Aukso parduoda dėl to, kad turi sumokėti už kviečius ir kitus maisto produktus, užpirktus užsienio.

— Kuboje rusai vėl stiprina savo karo bazes.

Prezidentas Joao Goulart suka Castro keliais



KAIRĖJE: Brazilijos prezidentas Joao Goulart, įsakydamas vykinti žemės reformos įstatymą, pirmiausia išeipė išdalinti savo dvarus Uruacū ir Maragato, tarpe Belem ir Brazilia. Bet žemės reformą jis nori vykinti savotiškai, Kubos pavyzdžiu, be Kongreso išikišimo. Dėl diktatoriškų Goulart kesh, jį smerkia Rio ir Sao Paulo gubernatoriai ir buvę prezidentai Du tra ir Kubitschek, kandidatuojantis į prezidentus. **DEŠINĖJE:** Valdemaras Blatkauskas (vidurinis) du kart pasaulinis krepšinio nugalėtojas su Brazilijos rinktine. Dėl Blatkausko tragiškos mirties, įvykusios 7. 3. 1964, liūdi visa Brazilija.

POLITINIS TEISMAS PRIEŠ BRAZILIJOS PREZIDENTĄ

Sao Paulo gubernatorius ir kandidatas į prezidentus Adhemar de Barros reikalauja, kad mitinguojantis su komunistais prezidentas Joao Goulart būtų atiduotas politiniam teismui. To pat reikalauja Rio (Guanabara) gubernatorius Carlos Lacerda.

Goulart eina Kubos „koligos“ Fidel Castro pėdomis. Goulart, kaip ir Castro, pirmiausia išdalina savo dvarų žemę, kad paskui pasiimti visą Braziliją.

Goulart žada išvaikyti Kongresą, kuris faktinai yra vyriausios isatymų vykintojas.

Komunistiniams prezidento užsimojimams priešingos visos demokratinės partijos, Senatas ir Kongresas. Bet jis muša į minių jausmus ir kesinasi prieš konstitucines piliečių laisvės garantijas. Politinės kovos verda visoj šaly.

Žemės reforma Brazilijai reikalinga, bet ją turi padaryti Parlamentas, o ne Castro taktininkas, tykojantis paversti diktatoriaus vergais visus šalies gyventojus.

Buvę prezidentai Dutra ir Kubitschek ragina visas partijas gelbėti brazilų tautos vienybę, kad išvengtų pilietinio karo.

SAVOTIŠKA DRAUGYSTĖ

Chruščiovas deklamuoja apie taikos norą, bet kuomet JAV išk tuvas RB-66, skrisdamas po 700 mylių į valandą, iškė rytinēn Vokietijos zonon, rusai jį nukirto.

Amerikiečiams pareikalavus atiduoti tris RB-66 lakūnus, po 11 dienų, kovo 21, rusai atidavė leitenantą Harold W. Welch, kuris leisdamasis parašytu buvo susižeidęs. O kapitonus David I. Holland ir Melvin J. Kessler dar tik žada sugrąžinti.

— Popiežius Povilas VI, 17. 3. 64, Vatikane specialėje audiencijoje priėmė JAV žydų organizacijų atstovus. Delegacijai vadovavo vyriausias rabinas Label A. Katz. Žydai dėkojo popiežiui už palankius atsiliepimus apie juos. Popiežius atsisveikino hebrajų kalba „šalom“, ką reiškia taika.

— Alžyro prezidentas Ahmed ben Bella, Chruščiovo pakviestas, dalyvaus gegužės pirmosios iškilnėse Maskvoje.



CHARLES DE GAULLE

Prancūzijos prezidentas, kuris lankydamasis Meksikoje pereitą savaitę pasirašė keletą sutarčių su Meksikos prezidentu Adolfo Lopez Mateos. Savo kalbose, pasakytose ispaniškai, generolas Ch. de Gaulle pareiškė, kad sutartys naudingos abiem šalims ir niekam nekenkia. Kadangi Prancūzijos prezidentas tarptautiniuose sluoksnuose proteguoja komunistinę Kiniją, tai pačioje Prancūzijoje vyksta neramumai. Sustreikavo 3 milijonai Prancūzijos valdininkų, reikalaudami algų pakėlimo. Prancūzijos prezidentas neužilgio aplankys Argentina.

Centralinio Banko veikla namie ir svetur

Centralinis Bankas teikia stambias paskolas

Apart audimo ir odos pramonės, Centralinis Bankas teikia stambias paskolas ir statybos medžiagų gamintojams.

Viso šiais metais Centralinis Bankas pramonės pakėlimui suteiks paskolų 6.500 milijonų pezų.

— Kongreso posėdžiai prasidėjo 18. 3. 64. Ruošiamas įstatymas, kuriuo einant pensininkams (jubilados) mažiausias mėnesinis mokestis nustatomas \$ 5.000.

— Mendosoje suimtas Ruben Kriscantzy ir dar 5 delegatai, grįžtant iš „Pietų Amerikos Jaunimo Kongreso“, įvykusio Čilėje 9-13 kovo, 1964. Pas juos rasta didelis kiekis komunistinių atsišaukimų.

— Kukuruais Argentinoje šiemet užsėta 3. 672.000 hektarų, t. y. 7,4 % daugiau, negu pernai.

— Buenos Aires notary raštine, Salta 347, pora kvadrų nuo Centralinio Policijos Departamento, 19. 3. 64, keturi jauni plėšikai apiplėšė: 4 notarus ir klientą apskūję veidu sienon, pasigrobė milijono pezų vertės dolerių, 118.000 pezų ir nusikabinę notary laikrodžius, isakę nejudėti ir nešaukti kol išeis, nes nušaus, pasišalinę.

— Dr. Carlos Garcia Tudero, turtų ministeris, pasitaręs su prezidentu Dr. A. U. Illia, kuriuo einant bus padidintos senatvės pensijos 15.000 Argentinos gyventojų.

— Rosario mieste nuo elektrinės iškabos užsidėję knygynas La Fortuna. Gaisras sunaikino knygų 20 milijonų pezų vertės. Aprausta 18-ka milijonų.

— Argentinos Žydų Organizacijų Sąjungos pirm. Dr. Isaac Goldenberg įteikė memorandumą Sovietų ambasadoriui Buenos Aires mieste, kuriuo prašoma paveikti Maskvos vyriausybę, kad panaikintų 1961 metų įstatymą, kuriuo Sovietuose uždrausta kepti macas.

— Olivos miesto inspektorius Miguel Angel Paz suimtas už kyšių ėmimą. Iš jo atimta keiliolika tūkstantinių, kurias davėjas buvo sužymėjęs.

Argentinos paviljono likimas pasaulinėje parodoje

Argentinos paviljonas pasaulinėje parodoje New Yorke, 2.050 kv. metrų, baigiamas statyti prie vyriausio įėjimo, tarp JTO ir Amerikų alėjos.

Jo statybon sudėta apie 700.000 dolerių.

Įvykus nesusipratimams su rangovais, darbas susitrukdė. Parodos administracija, pasitarusi su Argentinos vyriausybe, ieško būdų statybos baigimui ir išnuomavimui dalimis. Domisi Kanada, Puerto Riko ir stambios privatinės firmos. Dalį paviljono išnaudos pati Argentina savo eksponatams.

— Centralinio Banko pirm. Dr. F. G. Elizalde ir vicepirmininkas Dr. E. G. Vazquez, aplankę New Yorką, šią savaitę dalyvavo pasaulinėje prekybos konferencijoje Ženevoje, sykiu su 1.500 delegatų iš 122 šalių.

Muitinės „talkininkai“ suimti

Buenos Aires policija suėmė 4 muitinės ženklų padirbėjus: Garcia, Lopez Alvarez ir Rozich, kurie aprūpindavo kontrabandistus muitinės ženklais. Paimta ženklų už pusę milijono pezų ir spausdinimo įrankiai.

Jie „uždirbo“ keletą milijonų pezų, pardavinėdami savo laidos ženklus kontrabandistams, kurie juos priliptinę prie nelegaliai įvežtų prekių paleisdavo rinkon, kaip legaliai importuotas.

— Argentinos Kredito Industrijų Sąjungos pirm. F. Santos ir sekr. J. Campo įteikė platų memorandumą Kongresui, prašydami, kad būtų vykdomas 4778/63 įstatymas, numatantis baudas eikių išdavėjams, neturint padengimo. Taipgi prašoma, kad tokių eikių davėjų pavardės būtų skelbiamos Vyriausybės Žiniose (Boletín Oficial).

— Rosario mieste, tebevyksta viena kitai priešingų grupių susisaudymai ir bombų sprogdinimai. Normaliai CGT veiklai kliudo Tacuara ir komunistai. Komunistų advokatai Kehoe ir Trumper sužeisti. Yra ir užmušti.

San Juan provincijos pavyzdys

San Juan provincijos vyriausybė paskelbė įstatymą, kuriuo einant ne policijos reikalas yra spresti piliečių dorovės reikalą. Istikimybės liūdimus ne policija turi duoti, bet visuomeninės organizacijos, kurioms asmuo priklauso.

Buenos Aires dienraštis La Prensa savo editoriale iš 24. 2. 64 užgria San Juan provincijos vyriausybės potvarkį ir siūlo, kad tokia tvarka būtų praktikuojama visoj šaly.

Dierastis nurodo, kad Rosas, Uriburu ir Perono diktatūrų laikais buvo persekiojami konstitucijos šalininkai: Policijai neisduodant istikimybės liūdimų opozicionieriai negalėdavo užimti tokių tarnybų, kokioms buvo pasirušę, daugeliam jaunuomenės buvo nutrauktos universitetinės studijos ir t.t.

Atlikę bausmę, teismo nebausti, nekaltai apskūsti ir suimti neturi būti palikti policijos saugalei, kaip lygiai opozicijos žmonės.

Potvynio aukos Katamarkos provincijoje

Dėl smarkaus lietaus potvyniai padarė daug nuostolių įvairiose provincijose, net pačiame Rosario mieste.

Skaudžiausiai nukentėjo 3.500 gyventojų miestelis Chumbicha, Katamarkos provincijoje. Iš kalnų pasiliejusi vandens ir purvo banga sugriovė eilę namų. Surasti 8 lavonai; ieškoma dar 20 skenduolių.

Kariuomenė degina potvynio pasekmėje prigerusius gyvulius. Gyventojai skiepinami nuo tifuso epidemijos.

— Rosario policijos viršininko Dr. Raul Ferreyra įsakymu suimtas policijos komisaras Jose Manuel Maldonado, kaip automobilį vagių bandos talkininkas.

— Ugnies žemės administracija prašo federalinę Argentinos vyriausybę padidinti be muto importuojamų mašinų ir jų dalių skaičių, kad paskatinti daugiau žemdirbių ir pramonininkų įsikurti toje Argentinos teritorijoje.

ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS

Periódico Lituanu Fundado en el 1927

Nepartinis, seniausias ir plačiausiai skaitomas lietuvių laikraštis PIETŲ AMERIKOJE

Spausdinamas savoje spaustuvių Redaktorius: Kastantas Norkus

Leidėjas: Pranas Ozinskas

PRENUMERATA METAMS:

Argentinoje 300 Argentinos pezu

Urugvajuje 35 Urugvajaus pezai

Visur kitur 3 Amerikos doleriai.

Pinigines perlaikas siųsti:

Francisco OZINSKAS

José L. Suárez 5684, Buenos Aires

TE. 60 — Villa Lugano — 3163

Asmeniškai kreiptis geriausia antradieniais visą dieną.

DŪSAVIMAI IR TIKROVĖ

LIETUVYBĖS IŠLAIKYME

Girdime daug pamokslų, kaip reikia išlaikyti lietuviybę gyva. Tuo pat metu dažnai nusistebi-

me, kad pamokslininkai pirmieji žudo lietuviybę savo namuose...

Savoji spauda yra vyriausias lietuviybės gyva išlaikymo laidas. Kas nuo jos šalinasi, tas savanoriškai pasidaro lietuviybės duobakasiu, žinodamas tai, ar nejučiomis. Ne su pamokslininku gyvenimo praktika, bet su tauraus, civilinio lietuviu nuosirdumu lietuviybę gyva amžiams išlieka.

Šia proga norime pacituoti Vienių, išengusių į 79 - tuosius savo darbo metus. Apie 30 metų į redagavę ir leidę vėlionis Juozas Tyšlavičius, minint pasaulinio lietuvių spaudos veterano 75 metų sukaktį Brooklyno Muzikos Akademijos salėje pareiškė:

„Mes, šiaip vandenyne, prieš akis turime dar labai didelį uždavinį — uždavinį išlaikyti lietuviybę gyva! Ir Lietuvos laisvinimas ne nuo viršūnių prasideda, bet nuo apačios, nuo pat širdies, nuo pat savęs turime pradėti. Jeigu mes dūsaujame, kaip išlaisvinti Lietuvą, o tuo pačiu kartu savo namuose, po savo stogu prarandame lietuviybę, tuo pačiu kartu mes su savo vaikais, su savo dukromis ir su savo sūnumis jau nebegalim susikalbėti lietuviškai, tai kaip mes galime svajoti apie pačios Lietuvos išlaisvinimą? Nesakau, kad visi, visa emigracija, visi lietuviai būtų tokie. Ne! Bet aš sakau ir sakysiu, kad ištižimas yra pats didžiausias mūsų priešas.

Todėl, dėkodamas Jums dar kartą sakau: Kovoje ir tik kovoje, pasirizimu, kaip tie mūsų tėvai ir tėvukai per 75 metus nešė tą sunkų laikraščio leidimo jungą, nešė ir išnešė! Jeigu mes savo širdyse jausime, kad Vienių galės sulaukti dar 100 metų, dar vieno jubilėjaus, nors galbūt mes nedalyvausime tame jubiliejuje, bet neprivalome pamiršti:

Žmogus gema, gyvena ir miršta. Per 75 metus Vienių matė, kaip tas pats žmogus gulėjo lošyje, kaip tas pats žmogus stovėjo prie altoriaus ir kaip tas pats žmogus atgijo...

Žmogus gyvena ir miršta, bet tauta nemiršta; tauta gyvena tūkstančius metų!

Vienių yra vienintelis lietuvių laikraštis pasaulyje, kuris eina be pertraukos nuo pat mūsų tautinio atgimimo aušros.

Vienių buvo lemta matyti Lietuvą carinėje okupacijoje, pas kvi laisvėje; ji bus liūdininke ir tų laimingų dienų, kada lietuvių tauta ir vėl susilauks savo laisvės ir nepriklausomybės aspiracijų įgyvendinimo, — rašo Vienių savo laidoje iš vasario 16, 1964 metų.

Šia proga pravartu pastebėti, kad ir Argentinos lietuviai gali pasididžiuoti Pietų Amerikos lietuvių spaudos veterano išlaikymu: Argentinos Lietuvių Balsas, taipgi be pertraukos eina 36 - tuosius metus! O tai įrodo, kad mūsų visuomenės širdis lietuviybės gaivinimo atžvilgiu yra jautri; kad ne pašalpas naudojusi ir pamokslus mums sakiusi viršūnės, bet mes patys savo laikraštį išlaikėme.

Laundrynų gyvenimo bangos ir tautinio sąmoningumo stoka, daug mūsų šeimynų tautos nuostolių pavartė. Kieno namuose neliuko lietuvių kalbos, kurių namų židinių nelanko savas spausdintas žodis, ten prasideda lietuviybės kapai, nors kas žin kaip ats-

LIETUVIS KANDIDATUOJA Į GUBERNATORIUS

Žurnalistas Juozas Pronskus Naujienose rašo, kad į Illinois gubernatorių Respublikonų partiją pastatė lietuvių, Alfredo Skačiaus iš Chicago kandidatūrą, greta kitų šešių kandidatų.

A. Skačiaus, gimęs Mažeikių apskrityje mažas su tėvais atvyko į JAV. Išimokslinęs nuėjo politikon. Waukegano lietuvių visuomenės veikėjai Edvardas ir Bernardas Skačiai yra jo gimtinaičiai ir jis dažnai vyksta pas juos paviesti.

Baltimorės pašto viršininkas yra teisininkas Laukaitis, visa eilė teisėjų JAV yra lietuviai. Yra aukšto rango karininkų JA V kariuomenėje ir laivyne, o Amerikos universitetuose profesorijauja keli šimtai lietuvių moks lininkų.

— Inž. Benediktas Lungys, žurnalistas ir JAV spaudos foto-reporteris, daug padeda lietuvių spaudai. Neseniai iš Europos atvykusio jo žmona, baigusi bibliotekininkės ir bibliografininkės mokslą dirba De Paul universitete, Chicagoje.

— Lietuvos Kompartijos CK yra 123 nariai. 1961 metais jų tarpe buvo 35 rusai, o dabar jau 40, neskaitant Lietuvoje augusių rusų. Visur kišami rusai.

— Dr. K. G. Balukas su žmona dailininke Vanda Kanyte ir sūnumu Andriumi, važiuodami sykiu su Dr. Julium Ramonu ir jo žmona Ingrida sunkiai sužeisti, susidūrus su netaisyklingai važiuojusio Naddo automobilium. Balukienė ligoninėje išbuvo 10 dienų; kiti trumpiau, — rašo Naujienos.

— Aušros krepšinio klubas Toronte laimėjo pereinamą KKK Kultūros Draugijos taurę, kuri įteikta per Aušros atstovą I. Serapiną. Aušros mergaitės laimėjo ženklaus įteiktas per I. Romanovaitę, — rašo Tėviškės Žiburiai.

— „Litas“, Lietuvių Kredito Kooperatyvas Kanadoje (1465 De Seve Str., Montreal 20, P. Q.) per ketelį metų išaugo į milijoninę įstaigą. Taupytojams moka 4 % Skolindamas pinigų pagal nejudomo turto garantijas ima 6,5 %, už asmenines paskolas 7, 6 %, — rašo Nepriklausoma Lietuva.

— J. Vanagas Keleivyje plačiai aprašė paskutines Fausto Kiršos gyvenimo dienas. Laidotuvių komisijos pirmininku buvo Enciklopedijos leidėjas Juozas Kapočius.

Service en TV.
DONATO SILIŪNAS
diplomuotas TV technikas, pašaukus telefonu, atvyksta į Jūsų namus.
922 — 9422
C. M. CHILAVERT 3358

kalūnai ten apie lietuviybės meilę kalbėtų.

Kultūringas žmogus ir jo ainiai pasilieka ištikimi savo tautai „iki gyvos galvos“. Tik taip išsilauko skandinavai, anglo - saksai, japonai ir žydai.

Nekultūringas arba karjeristas, pasiduoda aplinkai ir, kaip nendrė, linksta, kur vėjas pučia.

Mes Argentinos lietuviai labai džiaugėmės atsikviete pokarinių Lietuvos pabėgėlių būreli. Natūralu, jie turėjo padidinti mūsų spaudos visuomeninio ir kultūrinio darbo aktyvą. Vieni iš jų tikrai nuosirdžiai padidino, bet greit emigravo į JAV.

Vienok daugelis naujakurių, ypatingai tų kurie visiškai nedalyvauja lietuvių kolonijos veikloje, parodė labai neigiamus pavizdžius: Daugelio jų atžalynai sukūrus mišrias šeimas, jų šeimos židiniuose jau nekalbama lietuviškai, nelanko lietuvių kultūrinių parengimų, užsitrenkę duris miršta savo kraujo tautai.

Bet... Atskalūnų buvo ir bus. O lietuviybę gyva išlaikys neišsigimanti Kudirkos ir Basanavičiaus ainiai, išlaikys toji susipratusių visuomenės širdis, kurios pastangomis Lietuva buvo prikelta iš grabo, kuri pagimdė Aušrą ir Varpą, kurios dėka vis žengia pirmyn šiaurės ir Pietų Amerikos lietuvių spaudos veteranai! P. Barauskas.

AUSTRALIJOS LIETUVIAI PROFESIONALAI

Pietų Australijos lietuvių kolonija jau turi 8 lietuvių gydytojus, 7 inžinierius, 4 mokytojus, 2 architektus ir 2 advokatus. Jie visi baigė mokslą Adelaidės universitete, kuriame šiuo metu apie 40 lietuvių studijuoja.

Toj pat apylinkėj yra trys lietuviai lakūnai: Romas Urbanas, Aurimas Dumčius ir Zenonas Korenkevičius, — rašo Dirva.

— Justinas Marcinkevičius Vilniuje parašė poemą Donelaitis ir mes. Kuomet prieš pustrėčio šimto metų Kristijonas Donelaitis rašė lietuviškai savo „Metus“, jis beveik neturėjo skaitytojų. Dabar to Mažosios Lietuvos pastoriaus kūryba verčiama į daugelio tautų kalbas.

— Kaišiadorių rajone yra 4 ligoninės, kuriose dirba 38 gydytojai. Vien Dr. Balutavičius padarė 280 svarbių operacijų.

— Antanas Valuckis, gamtos-geografijos mokytojas Vasario 16 Gimnazijoje, 31 metų amžiaus, prieš trejetą metų atvykęs iš Lietuvos Vakarų Vokietijon, Dirvoje protestuodamas prieš Vokietijos lietuvių B-nės delegato, kun. Aizos pareiškimą PLB seime Kanadoje, būk dabartinis Lietuvos jaunimas okupuotą yra „perauklėtas“ ir jam esą nesuprantami lietuvių tautos siekiai.

— Rikardas Bačkis, JAV apsiavedęs su Živilė Bernotaitė, įsikūrę Ispanijoje, kur atstovauja vienai amerikiečių firmai Madride.

— Dailininko Algirdo Kurausko tapybos parodoje Čiurlionio Galerijoje Chicagoje šiemet buvo ištatyti 54 kūriniai, sulaukę palankios kritikos.

„BIRŽIEČIŲ ŽODŽIO“ REPORTAŽAS

„O tėvyne brangi, apsupai mus tu brolybės žiedų vainiku“ — tokiais žodžiais pradėjo reportažą „Biržiečių Žodis“, parašęs apie lietuviškąjį jaunimą, kuris mokosi Maskvos, Kijevo, Leningrado, Rygos ir kitų „broliškiųjų respublikų“ miestuose.

Laikraštį apie studijavimą rusų ar latvių mokyklose pateikė išpūdžius Kijevo Politechnikos instituto stud. Z. Jagaminaitė. Visasąj. Valst. kinematografijos inst. stud. S. Macaitis, Dnepropetrovsko metalurgijos inst. stud. J. Audickis, Rygos Politechnikos inst. stud. B. Kutraitis ir N. Karinio jūrų laivyno mokyklos kurasantas A. Valtauris.

„PILĖNAI“ IŠLEISTI PLOKŠTELĖJE

Jauno Lietuvos kompozitoriaus Vytauto Klovo opera „Pilėnai“ išleista plokštelėse New Yorke. Išleido „Eurotone“ Bendrovė. Tai vienintelė lietuvių opera iš-tisai išleista trijose ilgo grojimo plokštelėse. Albumo viršelį piešė N. Yorke gyvenantis lietuvis dailininkas J. Šukys.

Visų trijų plokštelių albumo kaina 12 dolerių. Užsakymus su čekiais siunčiant adresuoti: Vienių, 192 Highland Boulevard, Brooklyn 7, N. Y., USA.

— Jonas Karvelis Chicagoje išleido Lietuvių Evangelikų Tėviškės choro plokštelę, įdėdamas tam reikalui 2.000 dolerių.

— Inž. Petras Iešis, Vienių bendradarbis, gyvenantis Kanadoje, 18. 2. 64 minėjo savo amžiaus 60 metų sukaktį.

NAUJI KONCERTANTAI LIETUVOJE

Vasario mėn. pradžioje Vilniuje su koncertais pasirodė du Maskvos P. Čaikovskio vardo konservatoriją baigę diplomantai Halina Radvilaitė (pianistė) ir smuikininkas Jurgis Dvarionas. Visa pirmoji Radvilaitės programos dalis buvo skirta J. S. Bachui.

Kaune rečitalį surengė Valst. konservatoriją Vilniuje baigę trombonistas M. Tamošiūnas ir pianistė S. Bielionytė.

— Viktoras Dineika Literatūros ir Meno savaitraštyje Vilniuje paskelbė platų savo scenos darbo draugo Petro Kubertavičiaus nekrologą. Kubertavičius palaidotas Petrašiūnų kapinėse. Dineika daugiausia apsiėjo prie vėlionies P. K. scenos veiklos nepriklausomybės laike. Aušros Sūnūs, Klasta ir Meilė. Amerika Pirty. Revizorius. Karalius Lyras, Kubertavičiaus vaidybos dėka, žavėdavo visą Lietuvą.

ELTA APIE ARGENTINOS LIETUVIŲ VEIKIMĄ

Eltos Informacijos (7. 3. 64) patalpino platoką Nado Giedraičio straipsnį apie šiemetinį Vasario 16-tos minėjimą Argentinoje. Suminėti kalbėtojų vardai, choras ir ansambliai, rezoliucija bei vietinės spaudos palankūs Lietuvos bylai straipsniai.

Tos pačios El kronikos skyriuje suminėta Dr. J. Saavedra ir kitų Argentinos intelektualų žygiai, kuriais siekiama diplomatinį ryšių atnaujinimo su Lietuva ir konsularinių su Latvija ir Estija.

— Dr. F. Prosevičius ir M. Venslauskas pasakė kalbas Vasario 16-tą minint Medeline. Kolumbijos lietuviai nepriklausomybės atsteigimo sukaktį taipgi paminėjo Bogotoje, Barranquille ir Tunja miestuose.

— Inž. Vytautas Šliūpas, amerikiečių Stanley Engineering Bendrovės deleguotas, pustrėčių metų dirbs Rytų Pakistane. Ten su juom sykiu gyvena ir žmona Vanda bei sūnus Kestutis. Savo patyrimus jis įdomiai aprašo Dirvoje.

VASARIO 16 PRIĖMIMAS PARYŽIUJE

(E) — Lietuvos ministeris ir ponis Lozoraitienė, Lietuvos Nepriklausomybės šventės proga su-ruošė Paryžiuje (vasario 18 d. Scribe viešbuty) priėmimą, į kurį atsilankė Prancūzijos Užsienio Reik. M-jos atstovai, mums draugingu kraštų diplomatai, prancūzų politikai, žurnalistai, rašytojai, mokslininkai, Pavergtųjų Tautų delegacija, Lietuvos Pasituntinys Paryžiuje nariai, lietuvių telkinio ir Bendruomenės žmonės ir Amerikos lietuviai, eina mokslus Paryžiuje.

— Leonas Stepanauskas, „Tiesos“ bendradarbis Rytų Berlyne, telegrafu informavo savo atstovaujama laikraštį, kad Donelaitė kūrybos paroda, tame mieste aplankė Čekoslovakijos ir Afrikos studentų ekskursijos, neskaitant vietinių lankytojų.

— Juozas J. Bachanas, PLB-nės Valdybos pirmininkas, po gerklės operacijos Michigano Universiteto klinikoje, keletą savaičių buvo ligoninėje. Didžiam lietuviybės mecenatui linkime visiško pasveikimo.

— Prof. Viktoras Biržiška, einant jo pagedavimu, palaidotas Chicago Lietuvos Tautiniuose kapuose.

LIETUVOS AKADEMIKŲ DARBŲ PENKMETIS

(E) — Mokslų akademija Lietuvoje turi visuomeninių mokslų skyrių, kurį sudaro 7 tikrieji nariai (akademikai) ir 5 nariai-korespondentai. Skyriaus sudėtyje veikia trys institutai: Ekonomikos, Istorijos, Lietuvių kalbos ir literatūros. Pagal „Tiesą“ (nr. 41, vasario 18) to skyriaus nariai 1963 metais ruošė tokius mokslinius (žinoma, pagal partijos reikalaujamą liniją) darbus:

Akad. D. Budrys įteikė spaudai veikalą „Politinės ekonomijos apybraižos“, narys - korespondentas J. Bučas atidavė leidyklai darbą „TSRS liaudies ūkio planavimas“, akad. K. Meškauskas pradėjo rašyti monografiją „Lietuvos TSR socialistinė industrija“, narys - korespondentas V. Niunka ruošia darbą „Šiuolaikinių Vatikano socialinių bei ekonominių koncepcijų kritika“, be to jis išleido apybraižą „Nuo Vatikano pirmojo iki Vatikano antrojo“. Narys - koresp. J. Macievičius parengė tris skyrius apie lietuvių filosofinę bei visuomeninę mintį leidiniui „Filosofijos istorija Tarybų Sąjungoje“, tas pats Macievičius parengė chrestomatinių rinkinį „Religija, ateizmas ir dabartis“.

Iš kitų to Akademijos „mokslinio“ skyriaus narių - akademikų dar primintinas akad. J. Žiugžda, atlikęs „didelį darbą“, nes suredagavęs „Lietuvos TSR istorijos“ 3 tomo antrąją dalį.

Visi to skyriaus nariai jau numatė planus bei temas būsimam penkmečiui (1966 - 1970 m.).

TARPTAUTINIS LIETUVIŲ PASIRODYMAS

Heildelberge 28.2.64 įvyko tarptautinis šokių ir dainų festivalas. Dalyvavo 16 tautų grupės, viso 280 asmenų.

Salia graikų, kroatų, japonų, indų, britų ir kitų tautybių, lietuvių atstovavo Vasario 16-tos gimnazijos moksleiviai 8 poros, pasokusios Malūną ir Lenciūgėlį.

Publikoje buvo Bonnoje akredituoti diplomatai ir spaudos atstovai, lietuvių šokėjus pavadinę vakaro pažiba.

— Tadas Nauras, JAV karo aviacijos kapitonas, eidamas tarnybos pareigas, žuvo Vietname, kovoj prieš komunistus. Jo motina, Malvina Naurienė, Dirvoje ir kituose JAV laikraščiuose ragina visą laisvąjį pasaulį remti kovą prieš komunistinį imperia-lizmą.

Spauda

● ELTA anglų kalba, leidžia V LFKas, 33 West 42nd Street, Room 928, New York, N. Y. 10036, USA. Kiekvienam numeryje paduoda naudingų informacijų apie Lietuvą: Lietuva randasi prie rytinio Baltijos jūrų pakraščio, tarpe Lenkijos ir Sovietų Sąjungos. Dabartinis plotas 65.302 kv. kilometrai. Gyventojų skaičius 2.879.000 (Gausio 1, 1939 buvo 3.215.000). Lietuvos valstybę įsteigė Mindaugas 1251 m. Rusų okupacija vyko nuo 1795 iki 1918, kuomet lietuviai atkovojo savo valstybės nepriklausomybę, bet 1940 okupavo Sovietų Sąjunga.

● SALTINIS, gruodžio, 1963. Žurnalo adresas 21 The Oval, Hackney Rd., London, E. 2, Gran Bretaña. Metams 2 dol. Telpa daug istorinės medžiagos rusų įvykių Kražių skerdynių 70 metų sukaktį minint. Rašo S. Matulis, M. I. C.; telpa Jono Marcinkevičiaus apsakymo Kravinos širdys pabrėgia Dr. Vinco Kudirkos raštų ištraukos apie rusų žiaurības Kražuose ir kt. įdomūs rašai bei iliustracijos.

● METMENYS, Nr. 4, 1961. Jaunosios kartos kultūros žurnalas. Metams 10 dol. Adm. adr.: Ramojus Vaitys, 615 Himnan Ave., Evanston, Ill., USA. Pirmieji proza, poezija ir jos kritika, iliustracijos. Grynosios lietuviybės žodyne tuomet Algirdas Landsbergis rašė: Komunistai yra Boris Pasternak, popiežius Jonas XXIII, Eleonora Roosevelt, Adlai Stevenson ir kt.

● ESTE & OESTE, red. Paryžiuje, adm. Venesueloje. Daug straipsnių prieš Fidel Castro idėjų veržimasi Lotynų Amerikon.

● SALEZIEČIŲ BALSAS ir Saleziečių Kalendorius 1964 metams.

● PLB VKV INFORMACIJOS, lapkričio, 1963.

● ACEN NEWS, rugpjūčio - rugsėjo, 1963.

● ESTE & OESTE, kovo, balandžio, 1963.

● NEW WORLD Review, gegužės, 1963.

● EASQ - EUROPE, gegužės, 1963.

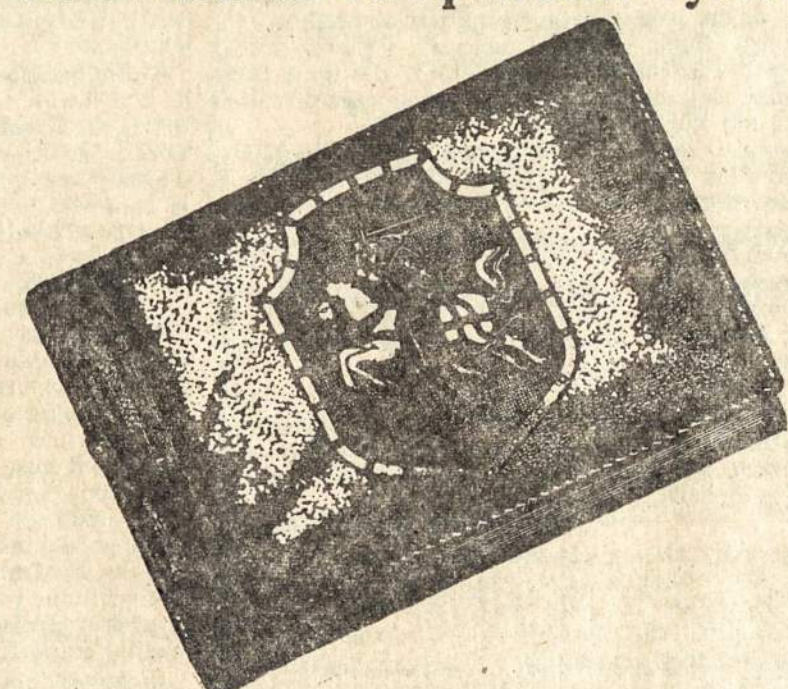
● MARGUTIS, lapkričio, 1963.

● ELTA angliskai, Nr. 63, 1963.

● ACEN NEWS, spalio, 1963.

Knygas ir žurnalus, gaunamus suminėjimui, „ALB“. Redakcija perduoda Lituanistikos Muziejaus Archyviui: J. L. Suarez 5684, Buenos Aires, Rep. Argentina. Visos Leidyklos prašomos siųsti savo leidinius suminėjimui „Argentinos Lietuvių Balse“.

Dovana kuri Jus primins visuomet: Odos Albumas su Spalvuotu Vyčiu



Šeimos paveikslams, organizacijų istorijos vaizdams, kultūrinių ir sportinių parengimų paveiksluotoms apžvalgoms. Padabinamas bibliotekoms ir šeimų židiniams.

Kiekviename meniskai padirbtame albume yra po 48 pusl. paveikslams. Dydis — 35 x 25 centimetrų. Kaina — \$ 700.

Siunčiame ir užsienius. Kaina 10 dol.

A. L. Balso Leidykloje taipgi galima gauti įvairių lituanistinių meno išdirbinių: Vyčiai, Himnai, lėkštės, stalui papuošalai — viskas nebrangiai ir labai tinka šeimos židinio papuošimui bei dovanoms įvairiomis progomis.

Pareikalavimus su pinigais adresuoti:

„A. L. BALSAS“.

c. José León Suárez 5684, (Suc. 39), Buenos Aires.

Asmeniškai kreiptis:

José León Suárez 5684, Villa Lugano, Buenos Aires



BŪKIME SVEIKI

ALKOHOLIZMAS

Kodėl žmonės Geria?

Alkoholizmas gėrimai vienokioje ar kitokioje formoje yra visuotinai vartojami ir jų istorija siekia net preistorinius laikus. Amerikoje į metus šiems gėrimams išleidžiama virš dešimties milijonų dolerių. Neišvengiamai kyla rimtas klausimas, kodėl žmonės geria, už ką jie sumoka tokias dideles pinigų sumas? Atsakymų ir nuomonių yra įvairių. Viena iš tokių nuomonių būtų pamišimas, pakliūstas daug vargo, pavojaus, visokių susižeidimų ir kartais net gyvybės netekimo, paklausus, kodėl jie lina į aukštusius kalnus iškilusius virš debesų ir amžinai sniegu nuklotus? Atsakymas: kad kalnai yra, tai kaip į juos nepilsi. Ta pačia logika vaduojantis išeiti, kaip negeris, kad alkoholis yra. Žinoma, toks pateisinimas turi daugiau anekdotiškumo, nei tikrovės.

Bene viena iš svarbiųjų priežasčių bus ta, kad alkoholis mažesniais kiekiais lyg ir suteikia žmogų maloniam — ramina. Alkoholyje žmogus skandina vargą ir nelaimę, o linksnumo ir pasitenkinimo visi pageidauja ir ieško. Alkoholis visa tai tariai suteikia. Tai kodėl juo nepasinaudoji? Užtat beveik kiekvienas subvėrusis, pasisvečiavimas, neis kiriant oficialių banketų, kuriuose visu rimtumu keliami, toliai, neapsieina be išgerimų. Kokia gi nuotaika būtų tuose subvėrimuose, jei juose taip sakant, reiktų išbūti sausa bėra?

Tokie išgerimai, kuriuose nepasitenkinama su nuosakumo ribomis, nėra kenksmingi. Menamai tais pačiais sumetimais daugelyje Europos kraštų pietų metu atsiranda ant stalo vyno bonka ar alaus bokalas.

Tačiau tokie išgerimai, deja, ne visuomet ribojasi reikalingu saikingumu. Dažniausia kai kurie ima pasigesti tokių išgerimų, ieško dažnesnių progų. Kai tokių progų rečiau pasitaiko, nebenaudoja ir tavernos duris pavarstyti — su draugais ar pavieniai — jona dažniau traukti. Kai žmogaus organizme atsiranda toks jausmas, tai reiškia žingsnį į alkoholio pergale, kas, jei laiku neapsigalvojama ir nepasukama griežtai kiton pusėn, tiesiu keliu nuveda į alkoholizmo baltą. Taigi, tie riboti ir tariai nekalti nugarai gali praversti duris ir prapulti pačiam žmogui ne nepajuntant, neturint blogų intencijų ar palinkimų.

Nedaug rasime žmonių, kurie laimingai išgyventų visą savo gyvenimą be sunkumų, nenumatytų kliūčių. Kurio gi žmogaus gyvenimo kelio nepastoją netikėti nusivylimai, nepasisekimai, šeiminė nesantaika, ekonominiai smūgiai, nemalonių staigmenų ir šiaip jau įvairių gyvenimiškų problemų. Tai reikalauja iš žmogaus stiprios valios, ryžto, šalto ir blaivaus proto nesuklupus išsilaikyti bei logišku galvėjimu ieškoti ir rasti geriausią išeitį.

Tai žmogaus būdo bandymai, egzaminai, kuriuos ne visiems pasiseka išlaikyti ir išeiti laimėtojai. Vieni pajėgia savo jėgomis rasti naudingą išeitį, kiti netekę pasitenkinimo, bėga nuo savų problemų ieškodami užuovėjos ir paguodos alkoholyje. Tiesa, alkoholio įtakoje jis pasijunta momentui kiek laimingesniu, bet tuo pačiu metu nežino ir nesupranta, kad tai netikrovė, kad tai tik klaidinanti iliuzija ir svarbiausia, kad jis pats alkoholio veikimas nebe tas tikrasis žmogus, kurį užgula bėda ir nuo kurios jis bandė pabėgti, vietoj ją sutikus tikrovės šviesoje.

Žmogus turi įgimtą savybę ieškoti nusiramimo, kai nelaimė jį prispaudžia. Kai kas mano rades tokį nusiramimą alkoholyje ir save teisinga, kas, žinoma, yra stambi klaida. Kiti geria smagu, mui ir pasilinksminimui, o tikrumoje save apgaudinėja. Kiti geria „dėl mados“ ir su pasididžiavimu. Dar kiti randa pasiteisinimą neva slogai gydyti ar šiaip jau kokį menkesnį sunegalavimą. Bet alkoholis nėra joks vaistas ir juo neišgydysi jokios ligos. Sakoma, kai nori šunį mušti, tai ir akmenį randi. Taip ir norintieji išgerti randa daugybę progų bei pasiteisinimų, nors ir tai jie patys mažai tiki.

Blogai, kai pasikartoja išgerimai vyksta paauklų kompanijoje. Nusizūriję ir senesnius ima juos pamėgdžioti, dažnai slepiant nuo tėvų. Šitokie pavyzdžiai paaugliams duoda pradžią susigiminti su alkoholiu, kuris anksčiau ar vėliau juos pavergia.

Kai kurie mokslo autoritetai mano, kad polinkiai į alkoholį išplaukia iš paties žmogaus organizmo, dėl nekurių metabolizmo, t. y. maisto apykaitos pakrikimo pačiose ląstelėse. Šie pakrikimai pasireiškia iš tulų mitybos trūkumų, kurie papildomi alkoholiu. Jei ši nuomonė pasitvirtintų aiškiais tyrimų duomenimis, tuomet, alkoholizmo tikrai priežastis paaikšėjus, būtų logiška nustatyti tikslingą mitybą (dieta), kuri pašalintų metabolizmo trūkumus pačiose ląstelėse. Tai įvykdžius manoma, kad polinkiai į alkoholį savaime pranyktų, kartu išrisant didžiąją alkoholio problemą. Kol tikrų žinių ir reikalingų faktų neturima, tol tenka vadovautis tik tokiomis žiniomis, kurias turime ir galime panaudoti dabar.

„D“. — Dr. St. Biežis.

A. L. BALSŲ KOMPLEKTAI

Gražiai įristi ir atskiras knygas, po du metus kiekvienon, kietuose viršeliuose, galima gauti visų metų Argentinos Lietuvių Balso kompleksus. Juose, kaip veidrodys, matosi visa Argentinos lietuvių veiklos istorija, kronikos, nekrologai, pasaulio lietuvių veiklos raida ir pilnos mūsų organizacijų veiklos apžvalga.

Atskiri visuomenininkai, o ypač organizacijos turėtų įsigyti bent kelių metų kompleksus. Dviejų metų laidų komplekto kaina \$ 1.000.

A. L. Balso Leidykla

LIETUVISKUOSE 1963 METŲ ĮVYKIUOSE

Pasauliniai lietuviško gyvenimo 1963 metų bėgyje įvykiai, — rašo Vienybė 1. 1. 1964, — Bnės Kongresas Kanadoje, Meko filmas Aleliuja kalnams, režisieriaus R. Juknevičiaus mirtis, Respublikinės Bibliotekos pastatymas Vilniuje ir t. t. Įvykių nuotraukose suminėtas Pietų Amerikos lietuvių spaudos veterano — Argentinos Lietuvių Balso jubiliejus: Seniausio pasaulie lietuvių laikraščio Vienybės redaktorė Salomėja Narkeliūnaitė įteikia dovaną A. L. Balso leidėjui Pranui Ozinskui. Matosi A. L. C. pirminkas J. Ziberka, vicepirm. Vyt. Balčiūnas, ALOST pirm. J. Čikštas, J. Zavičkas ir kiti.

Tesny Svečiuose pas Argentinos lietuvių red. S. Narkeliūnaitę aprašo savo viešnagę pas gimines Černiauskus. Ilustracijose matosi K. Černiauskas su šeima, Vikt. Černiauskienė, P. E. Čepulėnai, mokyto. Valerija Deveikienė su sūnum Rimu ir kt.

— Vienybės laidoje iš 5. 2. 64 žurnaliste Salomėja Narkeliūnaitė tęsia savo įdomius išpūdžius iš Argentinos lietuvių gyvenimo. Ši kartą reportažas pašvęstas mūsų uoliai bendradarbei Belgrano Marytei. Nuotraukose Belgrano Marytė — Marija Nakaitė — Tumienė su savo vyrų Pranu Tumiu; ji su reportažo autore, A. Kairin ir P. Čepulėnu, atsiveikinant aerodrome Ezeiza.

— „Naujienos“ 3. 12. 1963 maloniai pacytavo visą eilę kronikų iš Argentinos lietuvių gyvenimo. Suminėta A. L. Balso suaktis, pacytuoti min. A. Grišono, buv. gen. konsulo Arnaldo Barsanti, rašytojo P. Babicko ir kiti sveikinimai. Apžvelgti SLA veikla, ALCentras, suminėti akademiškai: Profesoriai A. P. Krapovickai, inž. J. Bukevičius ir jo dukrė Graciela, universiteto baigimo proga bei kiti intelektualai.

— „Keleivio“ apžvalgoje 4. 12. 1963 maloniai aprašyta „Argentinos Lietuvių Balso“ 35 metų spaudos darbo suaktis. To paties laikraščio apžvalgoje 10. 12. 1963 plačiai cituojamas mūsų straipsnis apie Arg. universitetuose studijuojantį jaunimą.

LIETUVIAI TAKSIMETRISTŲ KOOPERATYVO NARIAI

Buenos Aires automobilių-taksimetrų savininkai turi savo kooperatyvą, turintį 24.000 narių, 10 didelį garažų ir keliolika namų. Šiam kooperatyvui nuo pat jo įsisteigimo priklauso Adolfo Jonkus ir dar keli lietuviai, turinti savo taksimetrus.

Kooperatyvo narių taipgi yra Rikardas Jasiulis, (kuris savo kirpykloje turimoj Valstybinės Loterijos agentūroje pereinų Kalėdų proga pardavė dvi pilnas vyriausios premijos serijas už 40 milijonų pežų).

— Spaudos reikmenų pabrangimo dėlei A. L. Balso prenumerata 1964 metams nustatyta \$300. Urugvajun 35 Urugvajaus pežai. Visur kitur užsieniams 3 doleriai.

Visuomenė spaudos darbo talkoje

A. L. BALSUI

Siunčiu \$ 400 savo prenumeratai 1964 metams, iš kurių \$ 100 mūsų spaudos darbo paramai. Dėkingas už viską, linkiu laimingai darbuotis.

Su gilia pagarba,
Boleslovas Gelazius.
R. de Escalada, 7. 2. 64.

— Antanas Aleksa, mokėdamas A. L. Balso prenumeratą ir už B. Armonienės knygą — Deje mis lagrimas en Moscu, atsiuntė A. L. Balso darbo paramai čekį sumoje \$ 2.000. Širdingai dėkojame!

— Dorotea B. de Tracz iš Villa Diego, atsiųsdama dvimetinę prenumeratą, pridėjo \$ 100 mūsų spaudos darbo paramai. Širdingai dėkojame!

Prenumeratas apsimokėjo:
Albinas Gumbaragis, \$ 500 aukų,
Vincas Trajacks ir \$ 250 aukų,
Emilia Čekanauskienė ir \$ 200 a.,
Juožas Ramonas ir \$ 150 aukų,
Jonas Povilavičius ir \$ 150 aukų,
Julius Jazauskas ir \$ 100 aukų,
Emilia Martinkėnienė ir \$ 100 a.,
Alyzas Sievis ir \$ 100 aukų,
Vincas Kuzelis ir \$ 100 aukų,
Kazimieras Lingė ir \$ 70 aukų,
Bernardas Miškinis ir \$ 35 aukų,
Alfonso Bartasūnas ir \$ 35 a.,
Antanas Liudžius ir \$ 35 aukų,
Feliksas Navickas ir \$ 35 aukų,
Bronius Gaizauskas ir \$ 35 aukų,
Pranas Stanevičius ir \$ 35 aukų,
Vincas Stepanionis ir \$ 35 aukų,
Uršulė Liaudinskienė ir \$ 35 a.,
Vandana Venzlauskas;
Vanda Gramauskaitė,
Povilas Pretkus,
Petras Indrelūnas,
Ona Gobienė,
Stefanija G. Alonso,
Barbora Lesauskienė,
Julius Dutko,
Veronika Svilainienė,
Vytautas Kalpokas,
Juožas Mineika,
Emilija Jarmalavičienė,
Juožas Užas,
Antanas Jankus,
Juožas Arbačiauskas,
Jurgis Plakakis,
Juožas Vitkauskas,
Stefanija Lengvenienė,
Antanas Šiupšinskas,
Pranas Totilas,
Konstancija Kaminskienė,
Stasys Bartnikaitis,
Pranas Grėbliūnas,
Juožas Pašukonis,
Antanas Vaštakas,
Pranas Baliukonis,
Edvardas Jūsys,
Jonas Sibačius,
Albertas Kaluževičius,
Juožas Siaurusevičius,
Jonas Pyragius,
Jonas Sėsnulevičius,
Antanas Čirpus,
Bronius Steponis,
Jonas Pinkėvičius,
Kazimieras Ražaitis,
Antanas Motekūnas,
Antanas Gura,
Aleksandras Antanaitis,
Pranas Kliugaitis,
Jonas Kliuga,
Vladas Bandžius,
Leonas Avulis,
Tadas Kairys,
Jaroslavas Nastopka,
Juožas Jocas,
Stasys Vitkauskas.

Dėkojame visiems gerb. prenumeratoriams, kurie be jokių raginimų ir priminimų apsimoka prenumeratas ir nuosirdžiai paremia mūsų spausdintojo žodžio rašinimo darbą.

„A. L. Balso Administracija.“

VIBRENTIS y SALGADO

PROYECTAN Y FABRICAN
MUEBLES DE CALIDAD
PLACARDS



TALLERES y EXPOSICION

MARIANO ACOSTA 1111-15 Cap.Fed.

M U Š K E T A S

Išnuomoja pianinus. — Parduoja plokšteles, gaidas, Radio ir TV aparatus, skalbimo mašinas, dirbtinas gėles, ledaunes, virtuves ir viską namų papuošimui.

SANABRIA 2790/96 - Villa Devoto — Buenos Aires

TE: 50 - 5948 ir 53 - 0191

Styguoja ir atnaujina pianinus patyrę brolių Adolfo ir Leono MUŠKETŲ firmos atstovai

SAUGOKITE SAVO KOJAS, JOS SAUGOS JUSŲ SVEIKATĄ!

Aplankykite mūsų konsultoriją, kuri yra visuotinio pasitikėjimo.

CHRISTIAN

PEDICUROS

Kalba lietuviškai ir vokiškai

Pasiskirkite valandą.

Gribone 1187; TE. 54-2940

(Kampas Avenida Forest 1100)

Sk y r i u s :

Buenos Aires 695 — Salto



BODEGAS MUOLLO

Geriausias vynas urmo kainomis

Pilstytuvė: R. A. Lopez 763, Quilmes

Atstovybė Villa Lugane:

Larrazabal 3054 — T. E. 60-4278

Draugijoms nuolaida ir priedai.

LAIDOTUVIŲ ĮSTAIGA Sepelios Velatorios

Casa DISTEFANO & Hijo

c. Chilabert 1774

Villa Celina

Sk y r i u s :

c. Guaminí 5159

Vila Lugano

AUTOMOBILIŲ IŠNUOMAVIMAS



Fernández y Timinskas

COCHERÍA "FERNANDEZ"

• SERVICIO DE CALIDAD —

• AMBULANCIAS —

• SEPELIOS —

• CASAMIENTOS —

T. E. 243 - 5654

Temperley L. de Zamora

Casa Central: Sucursal:

Av. Necochea 11070, Balcarce 510,

(Ex Av. Pavon)

Geriausias Sveikatos Šaltinis Maudynės — "Recreo-Pileta"

Lietuva

Už parko "LA SALADA"

ŠEIMYNIŠKA NUOTAIKA

Virtuvė - Bufetas - Baras

POPULIARIŠKOS KAINOS

Šeštadieniais ir sekmadieniais lietuviška muzika

PRIVEŽA kolektyvai: 32 - S, 236, 220, 226, 21, 291 ir

specialus autobusas iš Liniers.

Patogus privažiavimas privatiniams automobiliams.



PAKETAI RUSIJON

Dabar taipgi siunčiame maisto paketus LIETUVON ir SOVIETŲ SAJUNGON, kurių gavėjai neturi mokėti jokių mity.

GALITE SIŪSTI VISKĄ, KĄ TIK NORITE, IKI 20 KLG., IR ĮTEIKIAMA PER TRIS SAVAITES. — TAIPGI SIUNČIAME RŪBUS, KAIP TAI ODINIUS ŠVARKUS, ODĄ BENDRAI, KAILIO IMITACIJOS PALTUS, VILNŲ IR ODOŠ IŠDIRBINIUS IR T.T. TAIPGI PAPIROSUS IR AMERIKO-

NISKA TABAKA.

INFORMACIJOS RAŠTINĖJE:

Central Europea

TUCUMAN 382, BUENOS AIRES;

T. E. 31-1558; 32-4124

Moteris ir Pasaulis

TYLI KAIP ŽUVIS

Mes žinome, kaip gražiai atrodo žuvis akvariume. Kiekvienas su dideliu malonumu stebime jų spalvų ir judesių žaidimą. Tačiau jos yra tylūs kaip nebylės. Bet žuvis — žmonės, ne tie, kurie gimė po žuvies ženklu, bet tie, kurie kiekvienoje draugijoje kiek vienam pobūvy sėdi ir tyli, kaip nebyliai, tokie nesudaro didelio malonumo nei svečiams, nei šeiminiams. Įdomiai ir gražiai vesti pasikalbėjimus yra įgimtas gabumas ir jo išmokyti nėra lengva, bet visgi, jei pasinaudotume kai kuriais patarimais, tai galima su laiku išmokyti prakalbėti, būti draugiškesiems ar svečiuose įdomesniams, o ne sėdėti „užsičiaupus“.

1. Nesiruošk „įdomiai kalbėti“ iš anksto, kaip kokia mokinė, iš žodyno ar humoro knygų.

2. Nepasitikėk per daug receptų tui apie „gabumą pasikalbėti“. Kad reikia kito su įdomumu klau sytis, tai aiškus mandagumo reikalavimas. Bet nebūt panašūs į detektyvą. Asmuo, su kuriuo kal biesi, gal visai nenori atpasakoti viską apie save, savo profesiją, mokslą ir t. t. Pašnekesys yra duo ti ir imti t. y. kalbėti ir klausytis.

3. Pokalbis nereiškia, kad kokia nors tema turi būti pagrindiniai išnagrinėti.

Nors tai gal būtų ir labai įdo mu, bet nelabai ir nevisada tin ka ilgos ir išsamios kalbos svečiuose, draugijoje. Čia reikia steng tis vieną ar kitą iškilusį klausimą paliesti kiek trumpiau ir pa viršutiniškai.

4. Labai sunku pasikalbėjime išvengti pasakojimų apie „aš“, „save“, bet reikia stengtis tai sa vo „Aš“ nustumti į užpakalį ko toliausia ir jo akipiešikiškai nedi dinti, nes kiti irgi turi savo „aš“.

5. Venk vartoti visokių nereika lingų ir bereikšmių savo smulkių „pagražinimų“, kaip pav.: „na, tai aš taip ir galvoju, aš taip galvočiau...“, arba „Aš taip nustebau, kaip niekados, taip nustebau, kad net savo vyrui pa sakiau...“ ir pan. Nuo tokio li monado jūsų klausytojai gali tie siog įtūžti...

6. Venk vartoti netaktiškų klausimų, nevykusių komplimen tų ir nekritikuok pikta kitų žmo nių.

7. Politinės ir religinės temos lengvam pokalbiui netinka.

8. Savo sapnus pasakok ne svečiams, o savo psichiatru, nes jam už klausymą užmoki!

9. Negadink kitiems geros nutoaikos ir jų juokų, bet, kres-

dama juokus, pati būk atsargi, jeigu nežinai kitų nusistatymo.

10. Venk būti visą vakarą tik juokdarė, nes tada kiti gali pradėti jūsų bijotis arba elgtis su jumis kaip su klounu ir vėliau stebėtis, jeigu jūs surimtėsite ir elgsitės kaip ir kiti.

11. Negražu, jeigu jūs kalba te su savo gerais bičiuliais apie dalykus ir žmones, esant trečiam asmeniui, kuris tų dalykų nežino. Reikia nors trumpai jį apie tai pirmiau informuoti.

Svarbiausia negalvokite, kad tik jūs galite ar turite pasakyti ką nors nepaprastai įsimtingo. Visuomet atsiminkite, kad aplink jus yra tokių pat žmonių, kaip ir jūs, kurie turi tokios pat išminties ar tokių pat kasdieninių rūpesčių.

Pradėkite pokalbį nuo paprasčiausio dalyko, o vėliau pamažu prieisite ir prie „sudėtingesnio“ ir jau nebesidėsite kampe kaip nebylė.

V. Čekauskienė.

UŽUOJAUTŲ REIKSMĖ

Anglijos vietovėje Tuxford 16. 9. 63 auto nelaimėje žuvo argentinietis studentas Horacio Hernandez, 19 m. amžiaus. Pargabenus, 26. 9. 63 jis tapo palaidotas Buenos Aires kapuose Chacarita.

Daugiau šimto kolektyvių užo jautų paskelbta jo tėvams ir broliams argentiniečių spaudoje. Laikraštyje tilpusi užuojauta pasiekia visas pasaulio dalis ir lieka amžinu dokumentu. Kai tuo tarpu gėlės, brangiau kai nuojančios negu užuojauta spau doje, išmetamos tą pačią dieną ir tik dalyvavę laidotuvisė jas ma to.

Jau ir Lietuvoje buvo išvyra vės paprotys, vieton gėlių, pa remti spaudą ar kokiam labdaros tikslui paaukoti.

Turime būti dėkingi Argenti nos Lietuvos Balsei, kuris taip rūpestingai (savo skaitlingu bend radarbių dėka) surenka visus mū sų tautiečių nekrologus, visos mū sų tautos žiniai ir atsiskyrusių iš gyvųjų tarpo pagerbimui. A. L. Balse reikėtų skelbti savo artū mjų mirimo penkmečius ir de simtmečius.

Stebetojas.

SOVIETAJ VAIKOSI MADAS

(E) — Pagal sausio 20 d. Reu terio pranešimą iš Maskvos, sos tinės gyventojai vyrai kasdien išsiję 8.000 (kostiumų), o mo terys nusiperka 40.000 kvepalų ar odekolo bonkučių.

(Net ir Tarybų Lietuvos spau da skelbia vyriškų rūbų mode lius).

TREČIŲJŲ TEISMO TRADICIJA

Pasauiui gali būti pavyzdžiu lietuviškas Trečiųjų Teismas. Pirmutinis 1529 metų Teismo Sta tutas laikytinas riba Trečiųjų Teismo istorijai.

Lietuvė mokslininkė Drė J. Deveikė, gyvenanti Paryžiuje, kelesdešimt metų rausiasi po Pa ryžiaus ir kitų Europos sostinių muziejus ir archyvus, registruo dama Lietuvos praeities doku mentus. Pati parašė daugybę mokslinių darbų prancūzų ir li tuvių kalba.

Bent dvidešimtyje tarptautinių mokslininkų kongresuose Drė J. Deveikė skaitė paskaitas tarp tautinės teisės klausimais.

Daugelio savo mokslinio darbo kūrinių nuorašus mokslininkė De veikė prisiuntė A. L. Balso Re dakeijai.

Užsienio lietuvių organizaci joms ir visuomenininkams, pa tiekdama argumentus, ji siūlo at gaivinti senąją lietuvių tradiciją, t. y. Trečiųjų Teismus.

„ALIO, ČIA KALBA RADIJAS VĖLTĖDIS“

(E) — „Dėmesio, čia kalba Ra dijas Vėltėdis, čia kalba žmogus iš niekur, čia kalba Džonas dra susis — jūs mus galite girdėti banga 250 — 255, tarp 18 ir 19 val.“ — Šitai prasidėdavo pri vačių radijo siuntų pranešimai viename Sibiro mieste — Tjume ne (125.000 gyv.).

Miesto gyventojai pasiskundė partijos ir milicijos įstaigoms, atsirado laiški „Komsomolskaja Pravda“ laikraštyje ir netrukus privatus radijo mėgėjas — pro gramų su vakarietišku atspalviu siuntėjai buvo sumiti.

Pasirodo, tai buvo 17-mečiai jaunuoliai. Pagal teisme buvusius parodymus jie su džiazu muzika trukdė geologų, žvejų, žibalo darbininkų ir lakūnų darbą. Pa gal komjaunimo laikraštį, nega lima pasigailėti tokių žmonių, ku rie didįjį radijo išradimą panaudo ja daryti nuostolius tautai ir valstybei.

KOMPOZITORIAUS ŽIŽIŪNO DOVANA

Šešių posmų savo eilėraščiui „Lapams Krintant“, komp. K. Žižiūnas parašė gaidas. Tas kū rinys parduodamas po 1 dolerį, bet visiems Argentinijos Lietuvių Balso skaitytojams Pietų Ameri kon atsiunčiamas nemokamai. Dainininkai solistai ir solistės gaus kūrinių nemokamai, parašę laišką šiuo adresu:

Mr. K. Žižiūnas, 6571 — 10th Ave., Montreal 36, Que. Canada.

ALB IGALIOTINIAI

M. N. Tumienė, Mercedes 3155 (Suc. 17), Buenos Aires.

V. Stasevičius, SLA Dr. V. Ku dirkos vardo rūmuose, Av. San ta Fe 3175, Lanus Oeste.

Simas Marčiulionis, Rivadavia 138, Adrogué, prov. Buenos Ai res.

Alfonas Markas, Punta Aren as 3624, Berisso.

A. Švarlys, Av. Lituania 202, Saladillo-Rosario.

M. Krasinskas, Camino Castro 441 (Prado), Montevideo, ROU.

Alfonas Kublickas, Studio Cine-Foto Public, Rua Direita 235 — 5 And. 52, Sao Paulo, Bra sil.

Jz. Zubrickas, 4115 So. Camp bell CHICAGO 32, Ill., USA.

Gerb. skaitytojų patogumo dė lei, pas bi kurį iš šių igaliotinių galima apsimokėti prenumeratas. Jie išduoda reikalingus pakvita vimus, sutauptydami keliones iš laidas. Balso Administracija

GROŽIO SALONAS „TAMARA“

Ilgalaikis plaukų sušukavimas Priimamos mokinės Tamara Klimaitė - Routaboul savininkė Gūemes 2437, Rosario, Sta. Fe

VITRINŲ FABRIKAS „VITRAI“

Balys Rastauskas, savininkas Av. San Martin 3038 — Lomas del Mirador Moderniški medžio įrengimai prekybos įmonėms.

ALFREDO LUKINSKAS

Tapiceria de autos Cevallos 283, BERNAL

Drė. Danutė Ginterytė

Medicinos Gydytoja

(Clinica Médica)

Priima ligonius antradieniais, ketvirtadieniais ir šeštadieniais nuo 15 iki 18 val.

Piedrabuena 5570

Villa Lugano

NAUJA „MEILĖS POLITIKA“ KINIJOJE

Komunistinės Kinijos vyriausybė, atrodo, privengia neriboto veisimosi. Septynių šimtų mili jonų tauta vyriausybės raginama sumažinti gimdymus. Esą gimdy mai yra nuostolingi valstybei, kadangi gimdyvėms kelis mėne sius trugdo dirbti fabrikuose ir žemės ūkyje.

Merginas, turinčias pastovius darbus, vyriausybė ragina spar čiai dirbti be jokios pertraukos, netekėti, „atidedant meilės rei kalus į šalį“; susilaikyti nuo šei mų kiurmo.

Hitleris ragindavo gimdyti ir netekėjusias vokietaites, kad plėstį vokiečių rasę, tuo pačiu laiku konstruodavo arba stačiai užmušinėdavo žydus.

Kadangi Kiniijoje tik vieni ki niečiai gyvena, tai „rasės suga dinimo“ pavojas nėra. Kiniųs darbininkai raginami dirbti ir dirbti, atidedus meilės reikalus į šalį.

PAŠTO ŽENKLŲ VARTOJIMUI SUKAKO 100 METŲ

Pašto ženklus išgalvojo Angli jos mokytojas ir mechanikas Rol land Hill, gimęs 1795 metais; mirė 1879.

Arkliais ir „krivulėmis“ palaikęs pašto susisiekimą anglai (ir visas pasaulis) juokėsi iš jo iš radimo. Bet Hill 1864 metais ta po paskirtas Londono pašto sek retoriu. Tat lygiai prieš 100 metų pradėti vartoti pašto žen klai. Dabar pasauliui atrodo, kad be jų nebūtų įmanoma apsieiti.

Visos šalys už pašto ženklus surenka milijardus, vien varto jant juos korespondencijos per siuntimui. Yra milijonai filatelis tų, renkančių senus ir naujus ženklus.

DEAN RUSK LINKĖJIMAI

(Elta) — Lietuvos Nepriklausomybės sukakties proga JAV Valst. sekretorius Dean Rusk va sario 13 d. pasiuntė tokio turinio sveikinimą Lietuvos Atstovni J. Kajeckui Vašingtone:

„Lietuvos nepriklausomybės keturiasdešimt metų metinių progą man tenka garbė perduoti Jums nuoširdžius Jungtinių Valstybių vyriausybės ir gyventojų linkėjimus.“

Amerikiečiai visados gynė lais vės ir apsisprendimo principus visoms tautomis ir smerkė prie vartinį jų užgniauzimą, nepaisant kur tai įvyko. Savo tvirtu ir nuo sekliu atsisakymu pripažinti ne teisėtą Lietuvos įjungimą Sovietų Sąjungon. Jungtinių Valstybių vyriausybė pagerbia Lietuvį tautos atsidavimą laisvės ir teisingumo idealams. Mes esame tikri, kad šios Lietuvos tautos patv irios sąvaybės padės jai pagaliau įgyvendinti savo teisėtus valsty binės nepriklausomybės siekimus.

Nuoširdžiai Jūsų

Dean Rusk“.

LIETUVIAI GYDYTOJAI

Dra. Danutė Ginterytė — Piedrabuena 5570, — V. Lugano

Dra. Angelica Baubinas — Constantinopla 3192, TE. 51-7248; Buenos Aires.

Prima: Pirm., Treč ir Šešt. nuo 16—20 val.

Dra. Dent. Ana R. Miskunas — Av. del Trabajo 2879, TE. 66-8145; Buenos Aires.

Dr. Jonas J. Simanaukas — Caguazu 283, Lanus.

Dr. Aldas Šlepetyš — Charlone 1646, Buenos Aires.

Dr. Jose F. Masevičius — Rep. Argentina 3581, Valentin Alsina.

LIETUVIAI FOTOGRAFAI

Antanas Kirstukas — Pje. R. O. de Zarate 3470.

Pranas Ožinskas — José Leon Suarez 5684, Villa Lugano. TE. 60-3153.

EUGENIO VAICEKĖNAS

Tabarė 6982 — Villa Lugano, Buenos Aires — T. E. 60-0528 VISOKI STATYBOS DARBAI Sudedamos grindys, „Flexiplast“ ir t. t. Statybos darbų rangovas

LIETUVIŲ KRAUTUVĖ

CASA „CAPICUA“ PARDUODA loterijos bilietus, mokykloms reikmenis, žaislus, etc PETRAS VAIOEKONIS, sav. Warnes 378 Villa Crespo

M. BALTAITYTĖ — FREY

Lietuvė Akušerė Priima ligones ir duoda pata rimus gimdyvės visą dieną. Chaco 2625 — Valentin Alsina

KASDIENINIAI REIKALAI

„LA PRENSA“ RECENZUOJA ARMONIENĖS KNYGĄ

Buenos Aires dienraščio „La Prens“ literatūros kritikas sek madieninės laidos giliaspaudės priede 8. 3. 64 patalpino labai palankią recenziją apie Barbaros Armonienės 187 puslapių veikalą — Deje mis lagrimas en Moscū, redaguotą inž. A. L. Nasvyčio.

Literatūros kritikas atpasako ja visą lietuviškos veikalo turinį, kuriame įrodoma, kad abu Lie tuvių okupantai — načiai ir bol ševikai, — žiauriai skriaudžia ir naikina ramios tautos gyventojus. Veikalo antraštėje suminėta Maskva, kadangi jos įsakymu au torė Sibiran ištremta ir per ją, po daug metų katorgos, su sū num Jonuku, griėžusiu sovietia niame orkestre, Amerikon išleis ta, pas ten gimusi jos vyrą ir duk krą.

Dienraščio literatūros kritikas pabrėžia, kad Armonienės pergy venimai ir kančios Sibiro lėdy nuose, politinių „prasikaltėlių“ maišymas su kriminalistais, ad ministracijos puotos ir „kombi navimai“, vergų badas ir kapai sniege — parodo pasauliui skau dzią priešpaudos tikrovę. Auto rės pasakojimai realūs, paremti faktais, objektyvūs, jaudinanti ir patriotiški, kuomet kalba apie pavergtą Lietuvą.

Originalo titulas anglų kalba „Leave Your Tears in Moscow“. Ispanų kalbon vertė A. Schiratti. Išleido Plaza y Janes Leidykla, kurios skyriai yra Buenos Aires, Barcelonoj, Meksikoje. Atspaus ta Argentinoje.

Veikalas ir didesniais kiekiais galima gauti Argentinos Lietuvių Balso Leidykloje.

Siunčiant prenumeratas pridė kitė \$ 50, kad galėtume atsiusti „Deje mis lagrimas en Moscū“. Pridedam ir daugiau priedų.

Išigykite jį sau ir parūpinkite jį savo vietiniams draugams in telektualams. Visi jums bus dė kingi, susipažinę su lietuviškos odiseja. Dabar tai geriausia pro paganda lietuvių vardu.

N. Radviliskietė.

— Stanislava Čepaitė, kovo 6, 1964 m. mirusio Juozo Zuoko naš lė, atsidėkodama už A. L. Cent ro Valdybos nuoširdumą, padavė pareiškimą istoti nare į Argenti nos Lietuvių Centrą, kurio nariu buvo jos mylimas vyras.

— Julė Ripskytė Žlabienė su 7 metų anuku Carlos-Osear, 15 dienų atostogų praleido Urugva juje pas Oną ir Liūdą Salkauskus ir Juliją Jauską. Po 35 me tų nesimatymo su pažįstamais, buvo tikrai išpuodingas susitiki mas. Salkauskų lydimą p. J. Žla bienė aplankė ir daugiau jos krašto pažįstamų, gyvenančių Urugvajuje.

ZABUKAI IR GLAVINSKAI KVIEČIA Į VESTUVES

A. L. Balso leidėjai gavo puoš nius pakvietimus atvykti į ves tuves... Chicago.

Argentinoje gimęs jaunuolis Albertas Glavinskas, gegužės 16, 1964, apšveda su pokariinių atel vių dukra, ple. Laima Zabukaite.

Jaunojo mamytė, Adelė Kvara ciejutė Glavinskienė, iš Villa Lu gano, 26. 3. 64 išvyksta Chicag on. Vestuvių puoton vyks ir tė vas, Juozas Glavinskas.

Jaunosios tėvai yra Ona ir A domas Zabukai.

Iškilmingas šlijbas įvyks Šv. Kryžiaus bažnyčioje, 4557 So. Wood Street. Vakarienė tos pa rapijos salėje.

Sykiu su pakvietimais pridėtas puošnus ataskymo blankelis su gatau voku, pranešimui, kiek as menų dalyvaus. Viskas parašyta lietuviškai.

— Renee Gumbaragytė, žurna listo, A. L. Balso bendrad. Albės Gumbaragio dukte, dirbanti Mon tevideo Notaro raštinėje (Escrib ania Guadalupe) nuo 12 iki 25. 3. 64, viešėjo Buenos Airose. Vi są laiką gyveno A. L. Balso Lei dyklos namuose Tulpeje, Onos Ožinskienės lydimą lankėsi A. L. Centre, susipažino su A. Satkaus ky, V. Daratėnu, V. A. Misiūnu, J. Čikštų ir visa eile kitų šeiminių. Aplankė Starvilų madų salionus. Su Villa Lugano jaunimu aplan kė įdomesnes Bs. Airės vietas.

— Vanda Amulytė Viteikienė, po ilgesnio sveikatos tyrinėjimo lig. Penna, tapo operuota. Ligonė sveiksta. Lanko vyras, ALCentro veikėjas Pr. Viteikis, sūnūs ir pa žįstami. Savo kaiminkai linkime greito ir visiško sustiprėjimo.



LIDIA ŽILVITIS,

Jono ir Severinos Laučkaitės Žilvičių vienturtė dukte, gavusi mo kytojos diplomą 1963 metais. A part mokytojavimo šešių skyrių valstybinėje mokykloje, Lidia piešia paveikslus ir dekoruoja meniškus keramikos išdirbinius. Su savo mamytė ir teta ponia Kal kiene šią vasarą praleido savo je pastogeje Miramar pajury.

TRUMPAI IŠ VISUR

— Viktorija Černiauskienė, sa vo vyro 2-ju metų mirties su kakties proga, 22. 3. 64, po ge dulingų mišių Aušros Vartų pa rapijos bažnyčioje, dalyvavusius pavaišino P. Sakalauskų valgyk loje.

— Juanita Jeleniauskaitė, 21. 3. 64, atvyko iš Com. Rivadavia paviešėti i Buenos Aires. Apsis tojo pas D. ir A. Rinkevičius, Vi lla Lugane.

— Uršulė Šeporaitytė Brazilie iš Urugvajaus vieši Buenos Ai rese pas švogerį Petrą Kuraitį ir kitus gimines.

— Vyt. ir Adelė Misiūnai su sūnum Guillermo vasarą Miramar. Savo Estanciera aplankė Mar del Platą ir kitas įdomesnes vietas. Ilgiau buvo sustoję pas Varnus, Miramar.

■ LEONAS MUŠKETAS sąži ningai taiso ir derina pianinus. Pašaukus šiuomi telefonu: 50 5948, vyksta į namus. Taipgi perkant pianinus padeda išrinkti

Tintoreria Continental Pavieniai ir urmo darbai J. J. Sartoris, sav. C. M. Ramirez 1474; TE.922-0114 Skyrius: c. Cosquin 5571, V. Lugano.

VILIUS RASIŪNAS

Optikas Technikas AKINIAI - FOTO APARATAI Savo Laboratorijoje priima: Kasdien, iš anksto susitarus telefonu: Grito de Alcorta 876 (Frente Club Pomona, Moron) TE. 629-Moron-6488 Casilla de Coreo 42, Moron.

ARONAS RESNIKAS Laikrodininkas ir auksorius Parduoda ir pataiso laikrodžius ir brangenybes. Perdirba žiedus ir perka auksą. Corrientes 5349 - Buenos Aires

ANTANAS LEVANAŲIŲS Canada 2025 — V. Industrial LANUS Oste Megstinų dirbtuvė namuose. Vilnionių ir šilkinų megstinių pasirinkimas. — Užsakymai.

DRA. ANA ROSA MISKUNAS

CHIRURGĖ — DANTISTĖ

Savo kabinete priima pirmadieniais, trečiadieniais ir penktadieniais nuo 16 val.

(Kitom dienom — pagal susitarimą).

Av. del Trabajo 2879 — Buenos Aires — T. E. 66-8145

Siuntiniai Lietuvon

IR Į VISO PASAULIO KRASTUS

EKSKURSIJOS ir LAIVAKORTĖS

ORO IR VANDENS KELIU.

PATOGUS IŠMOKĖJIMAS.

TAIPGI VARTOKITE MŪSŲ

NAUJĄ SISTEMĄ ENCOJET.

NEAPRIBOTA EKONOMIJA.

ĮTEIKIMAS BĖGYJE 15 DIENŲ

INFORMACIJAS TEIKIA:

TURISMO MUNDIAL

25 de Mayo 611 — 2° piso — Bs. Aires

T. E. 32-1861 - 2412 - 9917

Korespondentai rašo

LIETUVIŲ DEMONSTRACIJA BRAZILIJOSJE

Rio de Janeiro dienraščiai plačiai paminėjo lietuvių demonstraciją, įvykusią vasario 14, 1964. Eisenoje dalyvavo apie 100 lietuvių, autobusų atvykusių iš Sao Paulo ir Rio lietuvių, tautiniais rūbais pasipuošę, žygiavo centrinėmis gatvėmis, nešdami plakatus, smerkiančius sovietinę okupaciją. Keli plakatai tapo užkabinti ant okupantų ambasados vartų. Šią demonstraciją sava iniciatyva suorganizavo energingi Sao Paulo lietuviai.

Vila Zelinoje 16. 2. 64 šv. Juozapo bažnyčioje, po pamaldų už Lietuvą, atitinkamą pamokslą pasakė kun. J. Šeškevičius. Pilietinės minėjimas įvyko seselių Pranciškiečių gimnazijos salėje, kur programai vadovavo J. Bagdžius, o kalbas pasakė konsulas Aleksandras Polišaitis, kun. V. Kavolis ir prelatas P. Ragažinskas. Sekmadieninės mokyklos mokinių padėkavimo, Ateitininkų Ansamblio pašoko tautinių šokių, o V. Tatarūno vadovaujamas B. nės choras padainavo. Minėjimas baigtas Lietuvos Himnu.

Konsulas A. Polišaitis su Ponia 15. 2. 64. savo rezidencijoje A. Gabriel Monteiro da Silva 1020, Sao Paulo, suruošė lietuvių kolonijos atstovams ir Lietuvos draugams priėmimą, kuriame dalyvavo virš 80 asmenų. Koresp.

ISIRINKTA NAUJA MINDAUGO DRAUGIJOS VALDYBA

Visuotinis Mindaugo Draugijos susirinkimas, įvykęs 15. 3. 64 savaitės namuose, Napoles 4260, Berisso, 1964/65 metams išrinko Valdybą šios sudėties:

Kazimieras Palukas, pirm., Jonas Jašauskas, vicepirm., Luis Mikelaits, sekret., A. Šeštakauskas, II sek., Albertas Griška, iždininkas, Br. Marcinkevičius, II ižd. Valdybos nariai: Povilas Rozanskas, Adolfas Pamparas ir Jonas Talmontas.

Revizijos komisija: Juozas Kulakauskas, Jurgis Kazlauskas ir Osvaldo Bakanas.

Naujamajai Valdybai linkėtina pasekmingos darbuotės.

O. Bakanas, buvęs pirm. L. Mikelaits, sekretorius.

Dievo Karalystės Žinios

SUŪGIUOPIAMI PALAIMINIMAI (Tęsinys 3-čias)

Taigi pasirodė, kad Kristaus antrojo atėjimo rezultatai bus labai garbingi. Jo karaliavimu suteiktieji palaiminimai bus tikri ir praktiški. Visi šventųjų Dievo pranašų liūdimai ir pranašavimai apie atėjimo laikus parodo, kad šitie palaiminimai bus tokie:

Apšvietimas arba tikras pažinimas Dievo ir jo plano ir paraišymas galo visumai klaidoms ir nesuskaitomiesiems įsitikinimams kurie klaidino ir vargino pasaulį nuo pat Edero dienų. Jerem. 31: 34.

Paliosavimas nuo visokių ligų ir pilnas išgelbėjimas tų, kurie klausys naujosios Karalystės įstatymų. Izai. 33:24.

Paliosavimas nuo mirties visų, kurie gyvens tose dienose ir parodys tikėjimą.

Panaikinimas visų karų ir kovų. Myk. 4:3.

Ekonominis saugumas visiems. Izai. 65:21.

Bet visi šitie praktiški ir naudingi Mesijinės Karalystės dalykai nebus teikiami be jokių sąlygų. Visai ne, nes apaštalas Petras kalbėdamas apie „atnaujinimo laikus“, aiškiai sako, kad „tuomet atsitiks, kad kiekviena siela, kuri neklusys to pranašo, bus išnaikinta iš žmonių tarpo.“ (Ap. Darb. 2:23) Tai mintis yra išreikšta prilyginime apie Avis ir Ožius. Į tuos, kurie buvo atvaizdinti avimis, yra pasakyta: „Ateikite, mano Tėvo palaimintieji, pavelėkite jums nuo pasaulio įkūrimo prirengta karalystė.“ Į ožius gi nepaklusniuosius pasakyta: „Eikite šalin nuo manęs praeitį, į amžiną ugnį.“ arba, kaip paskutinė eilutė parodo, „į amžiną nubaudimą.“

Pagal graikų tekstą tie žodžiai reiškia „sunaikinimą“ arba „atėmimą gyvybės.“ — Mato 25:31-46. (Bus daugiau)

Kas įdomiausia tiesa, kreipkitės žemiau nurodytu adresu; prisiimsime veltui spaudos, knygelių ir traktatų. Kreipkitės šiuo adresu: L. B. S. A., 212 E. 3rd Str., Spring Valley, Ill. (61362), US

„REPUBLICA DE LITUANIA“ MOKYKLOS ATIDARYMAS

Sekmadienį, kovo 15, 1964, tapo iškilmingai atidaryta mokykla „Republica de Lituania“, Av. N. S. del Rosario 1830, Rosario de Santa Fe.

Mokykla pastatyta grybo formoje, 22 x 22 metrus. Sekančią dieną prasidėjo mokslas. Keturiuose jos skyriuose telpa 80 mokinių; kiekviena klasė turi daug natūralės šviesos. Mokyklos vedėja yra mokytoja Rosa Valavičiūtė. Švietimo departamento suteiktas mokyklai numeris 180. Ji pastatyta prie lietuvių šv. Kazimiero vardo parapijinės bažnyčios visos mūsų kolonijos lėšomis.

Iškilmingas pamaldas atidarymo dienoj atnašavo Aušros Vartų klebonas kun. J. Margis. Pamokslą pasakė Rosario arkivyskupas Dr. Guillermo Bolatti, pagirdamas lietuvių ir primindamas, kad šia pačia proga lietuvių kolonija mini savo nepriklausomybės atsteigimo 46 metų sukaktį. Prisiminė susitikimą su Lietuvos vyskupais Romoje.

Prie iškilnių didingumo prisidėjo šv. Cecilijos choras, vadovaujamas maestro Vaelevo Rymaničiaus, atvykęs Miesto Valdžbos Pullmanu iš Buenos Aires.

Elena Kolaitytė Runimienė giedo solo bažnyčioje per misias ir laike bažnytinio koncerto šeštadienį ir duete su Povilu Savicku, kuris taipgi giedoja solo bažnyčioje.

Daug lietuvių matėsi pasipuošusių tautiniais rūbais. Procesijos priskyty žygiavo lenkai su savo bažnytinėmis vėliavomis papuoštomis baltu ereliu. (Jie čia nestato „savo“ bažnyčių Romai, bet prisiglaudžia prie vietinių ir kiekviena proga savo erelį demonstruoja).

Publikoje, o paskui ir asado vaizėse, kuriose buvo apie 600 žmonių, dalyvavo šios provincijos vicegubernatorius Dr. Eugenio Malaponte, intendento atstovas Enrique Dreifus, ir daug žymių asmenybių.

Vyriausiais mokyklos Republica de Lituania kūmais buvo žinomi sostinės industrialai: Ponia Monika Vilutytė Galickienė ir inž. Jonas Šečkanauskas bei vicegubernatorius su mokyklos geradariu Messina dukra.

Platus aprašymas ir iškilnių paveikslai tilpo vietiniuose Rosario dienraščiuose: Tos dienos vakarinėje laidoje „La Tribuna“, pirmadienio laidoje Argentinos spaudos veterano „La Capital“ skiltyse ir kt.

Tai tikrai graži propaganda geram lietuvių vardui.

Šios istorinės dienos proga Bs. Aires Bendruomenės pirmininkas Juozas Kanapinskas, atvykęs iš sostinės, atvežė tris meniškai paruoštus pergaminus, kuriuos pasirašė apie 300 iškilnių dalyvių. Pergaminai tapo įteikti: klebonui kun. Dr. Kazimierui Černiauskui, Rosario lietuvių Bendruomenės pirmininkui Matui Klimui ir jaunimo atstovei panelei Palukytei.

Daug sielos parengiman įdėjo čia gimusių lietuvių jaunimas, jo tarpe nenulistamų veikėjos sesutės Pundytės.

Klemensas Dédela, su kitais filmuotojais ir fotografais, įamžino iškilnių vaizdus. Taipgi filmavo TV C 7, kuris 16. 3. 64 (pirmadienį) parodė per C 7.

ALB. Balso Koresp.

FELIKSAS DUMŠĖ

Malioriškų darbų rangovas
Paso de la Patria 1300
Valentin Alsina

WOLF ARENDAR & HIJO

Maximo Paz 1039 — Lanus
TE. 241-0673
Medžiaga statyboms. Dažai ir metalo išdirbiniai namams.
SANITARINIAI ĮRENGIMAI
Visi elektros reikmenys.—
Dažai, metalai, skarda.—

Restoranas „DOS AMIGOS“

PASEO COLON 449, Bs. As.
K. Paulauskas ir A. Degulis
Puikūs valgiai, baras,
reservatai šeimynoms
TE. 33-Avenida-3202

PIRMA LIETUVIŠKA SOFERIŲ AKADEMIJA

Technika
Valdymas
Kvotiniai

Calle VIEYTES 1789 (Puente Baracas), Bs. As. TE. 21-0265

KAPITONAS ČIUVINSKAS JAU NE PIRMININKAS

Lietuvių Sąjungos Brazilijoje visuotinis narių susirinkimas atsisakė su savo ilgamečiu pirmininku kapitonu Čiuvinsku.

Jam teko eiti nedėkinga rolė, likviduojant lietuvių tautos turtą — mokyklų pastatus — Brazilijos lietuvių sostinėje, Sao Paulo mieste.

Čia lankantis laikrodininkui Nikodemui Leipui su žmona, plačiai pasikalbėjome apie Argentiją. Per jį perdaviau daug medžiagos.

Buvę DP tapo milijonieriais

Didžiulio Sao Paulo statybos medžiagų sandėlio — Av. Sapopueba 18-A, Vila Celestre — dalininkais tapo du pokariniai ateiviai: Antanas Kairys, 12 metų čia dirbęs savo taksimetru ir Aleksandras Vinksnaitis, kuris su žmona talkina lietuvių radio pusvalandžiui. Visi yra žymūs mūsų kolonijos kultūrininkai. Ponia Vinksnaitienė taipgi tarpininkauja pakietų siuntimui į okupuotą Lietuvą.

Gėsta prelado gyvybė

Santo Andre vyskupo sekretorius prelatas Kazimieras Miliauskas, tikrai kilni asmenybė, sunkiai serga.

Savo globon jį pasiėmė prelatas Pijus Ragažinskas, kurio globoj ligonis paliko savo kelių aukštų namą

ALB. Koresp.

S. L. Arg. Veikimas

SUSIVIENIJIMO ISTORIJA

Susivienijimo Lietuvių Argentinoje istorija greit pradėsime rinkti A. L. Balsio linotipijoje. Knyga turės būti užbaigta ir įteikta SLA Aukso šimties jubilėjaus proga, iki birželio pabaigos š. m.

Veikalas apima ne vien SLA istoriją, bet visą Argentinos lietuvių gyvenimą. Bus daug iliustracijų.

Nei vienos kultūringos tautos žmonės nepasilieka be savo organizacijų istorijos išleidimo. Kitaip jos nepateisintų savo egzistencijos.

Bet iki šiol tik vienas Napoleonas Pimpė įmokojo \$1.000 SLA išdan Istorijos reikalui. Visi nariai galėtų užsiprenumeruoti iš anksto po keletą egzempliorių. Visi pasispauskimė Aukso šimties SLA jubiliejui artėjant. Šie 1964 metai yra mūsų SLA Jubiliejiniai Metai.

S. L. A. Naujokas.

ATEIKIT VALGYT ASADO!

Didelius asado pietus rengia SLA antras skyrius sekmadienį, balandžio 19, 1964, 12 val. savoje nuosavybėje ir maloniai kviečia dalyvauti visus SLA narius ir simpatizantus. Prašome apsirūpinti bilietais iš anksto.

Raul Bottesi, 2 sk. pirm. Matas Baršauskas, sekret.

— SLA Salione daugelis vietinių kaimynų rengia savo vestuviene vakarienes. 14. 3. 64 jame įvyko Juan Perrino ir panelės Mercedes Peñero vestuvių puota.

SUSIVIENIJIMIEČIAI DIRBA SILDINIUS

Žymūs SLA veikėjai Ksaveras Vosylius su sūnum ir Jonas Dudonis įsteigė modernišką sildinių dirbtuvę, Erescano 2261, Lanus Oeste. Vedęji yra žinomas sildinių fabrikantas Albino Josys.

Velykomis ir kitoms šventėms, imant didesnius kiekius, duoda nuolaidas. Karamelis.

LIETUVOS PASIUNTINYSBĖ:

c. Ciudad de Paris 5836, Montevideo — Uruguay.

MOZAIKŲ FABRIKAS

„LA NUEVA“
JUOZAS ZAVICKAS, sav.
Fabr.: Baikinė ir Parduotuvė
Bacacay 741 Uriarte 3046
BOULOGNE — SUA MEE

VINCAS VILKELIS

viską perka ir parduoda.
Ocasiones „LA RUDA“
Baldai — puošmenos ir t. t.
Del Plata 3775 — Lanus O.
Mašinų pasirinkimas.

SENIAUSIAS LIETUVIŲ PENSIJONAS MAR DEL PLATOJE

c. Córdoba 3330 —
Telefonas: 3 — 1455
V. ir O. Matulionytė
JANUSKEVIČIAI
savininkai
Asmeniška šeiminkų priežiūra Veikia visuomet.

KRAUTUVĖMS ĮRENGIMUS

Vitrinas, stalus, virtuves ir PETRAS MARCIUKAITIS, visokius medžio darbus atlieka Formosa 1690, — Bernal O. Pasiteiraukite dėl kainų mūsų fabrike.

MAR DEL PLATOJE

patogu vasaroti pas ANTONĄ BUNDINĮ.
c. 186, Nr. 1750 —
Bosque Grande, atras del Sanatorio Serenil.

Informacijoms:
Canning 1706; TE. 72-4020
Nuotraukos: Bundinių vila su svečiais.

EVANGELIJOS TIESIOS

Evangelija skelbiama lietuvių kalboje kiekvieną sekmadienį 16 val., Asunción № 41, Villa Sastre, Temperley (alt. Pasco 1900)

VISI LABAI MALONIAI KVIEČIAMI ATSLANKYTI

Nauji Kapai

LIETUVOJE MIRĖ PETRAS KUBERTAVIČIUS

(E) — Vasario 14 d. Vilniuje mirė vienas didžiųjų lietuvių dramų aktorių ir lietuvių profesinio teatro kūrėjų Petras Kubertavičius. Gimęs 1879 m. birželio 22 d. netoli Simno, Vartų kaime Kubertavičius 1916 m. buvo įstojes į J. Vaiškaus dramos studiją ir nuo to laiko visą savo gyvenimą paskyrė teatrui. Kaune įkūrus Valst. Teatrą, Kubertavičius visais nepr. gyvenimo metais buvo vienas stambiausių dramų kolektyvo aktorių. Jis buvo sukūręs daugiau kaip 200 vaidmenų, dar dirbo režisūros ir teatrinės pedagogikos srity. Vėlonis buvo pašarvotas Kauno dramos teatre ir palaidotas vasario 16 d. Liko žmona aktorė Vainiūnaitė.

URSULEI A. BALIŪNIENEI MIRUS

Uršulė Andriuskėvičiūtė Baliūnienė buvo gimusi Jurgiškių kaime, Panevėžio apskrityje. Argentinoje sukūrė šeimos židinį su audėju Ignu Baliūnu. Čia išauklėjo ir išmokslino savo vienuoliktą sūnų Romualdą, kuris dabar yra Siambretos firmos inspektorium.

Pavyzdinčiai motinai ir žmonai susirgus aukšto kraujo spaudimu, skubiai nuvežta ligoninėn vasario 12, tą pačią dieną mirė, sulaukusi 65 metų amžiaus. Didžiausiam nuliūdime liko vyras Ignas Baliūnas, gyvenantis savo namuose, Q. Costa 4041, Villa Caraza, sūnus Romualdas su žmona, anūkas Claudio, pusbrolis Petras Andriuskėvičius su žmona Ona, pusseserė A. Vaitkūnienė su vyru ir daug draugų. Lietuvoje liko sesuo su šeima.

Dalyvaujant giminėms ir draugams, vėlonė puošniai palaidota kapuose Lanus.

L. S.

URSULĖ A. BALIŪNIENĖ,

palaidota Lanus kapinėse 15. 2. 1964.

† GORDON RICHARDS, žinomas Hollywoodo aktorius, sulaukęs 70 m. amžiaus, 13. 1. 64 mirė Los Angeles, Cal. Liko liūdinti žmona solistė Elena Sadauskaitė-Richards.

† STEPONAS KARVELIS, žymus JAV lietuvių visuomenininkas, didelis Vieniybės rėmėjas, sulaukęs 75 m. amžiaus, mirė Howard Beach ligoninėje 3. 2. 64. Liko žmona Alicija, 2 broliai, sesuo ir daug gimių. Savu laiku jis buvo didžiausios rūbų siuvyklos savininkas Brooklyne.

† Drė JACEVIČIŪTĖ, medicinos gydytoja, dirbusi Kaune, mirė Lietuvoje 16. 9. 63, sulaukusi 69 m. amžiaus. Jos brolis mirė Argentinoje prieš 30 metų. Jų tėvų namuose Telšiuose 1915 metais vykdavo aušrininkų susirinkimai, kuriuose savo pirmuosius poezijos kūrinius skaitė poetas Butkų Juzė, taipgi jau miręs Lietuvoje.

† MAČYS KAVALIUSKAS, teisininkas, draudimo bendrovės „Lietuva“ buvęs pareigūnas Kaune, staiga mirė Bostone 3. 2. 64. Liko žmona Ieva ir duktė Marytė. Platų nekrologą patalpino Kelivis.

• DRAUGIJŲ VALDYBOS ir korespondentai prašomi priduoti raštus „A. L. Balsui“ nedelsiant.

† KONSTANCIJA RAUDOKIENE, 82 m. amžiaus, mirė Brazilijoje 26. 1. 64. Liko sūnus Bronius ir Juozas su šeimomis.

† ALEKSANDRAS VAIŠIŪNAS mirė 22. 3. 64. Palaidotas Sarandini kapuose kovo 23. Liko žmona Emilija Vaitaitytė, duktė Bruna, žentas D. F. Brassara ir anikai Jurgis ir Elvira.

† ANTONAS ANDRIUSKEVIČIUS, vilkaviškietis, buvęs Lietuvos kariuomenės viršila iki okupacijos pereiną sausio mėnesį staigiai mirė Brazilijoje, Piedades mieste.

† VIKTORAS A. BRYNGA, 66 m. amžiaus, mirė JAV vasario 13, 1964. Buvo gimęs Lietuvoje. JAV liko žmona Elzbieta, sūnus gydytojas Dr. R. S. Brynga, sūnus Viktoras, 2 dukterys ir du broliai: Petras Brendza JAV ir Mario Brynga — Argentinoje. (Brolis, rodos, miręs Livallo).

V. J.

† KAZYS MADZEVIČIUS, matininkas, 68 m. amžiaus, dirbęs Zashiuose, mirė Anglijoje 27. 12. 1963.

† MYKOILAS TUINYLA, kooperatininkas, tabako ūkio savininkas, prieš keletą metų viešėjęs Argentinoje, sulaukęs 74 m. amžiaus, mirė Kanadoje 17. 12. 1963. Ten liko žmona Elena Sakalauskaitė, o Bostone liko brolis Jonas. Tuinylai yra kilę iš Rūdelės.

† FAUSTAS KIRŠA, menininkas ir poetas, kelių poečių autorius, sulietuvino Dostojevskio, Kraskovskio, Heines, Tolstojaus geresnius raštus. Buvo gimęs Sendvario viensėdyje, Zarasų ap. 13. 2. 1891. Mirė Bostone 5. 1. 64.

† JUSTINAS PAŽERIŪNAS, 49 m. amžiaus, tragiškai mirė Vokietijoje.

† STASYS LESKAITIS, laikraštinkas ir rašytojas, nuo 1948 metų gyvenęs JAV, širdies smūgio ištiktas mirė 10. 2. 64. Jis buvo vedęs min. D. Zauriaus našlę, operos solistę Vincę Jonuškaitę, kuri ir dabar reiškiasi JAV lietuvių meno ir visuomenės darbe. Dainuodama Buenos Aires teatre Colon ir Mariano Moreno ji sužavėjo Argentinos lietuvių širdis.

† BRONIUS ZINKEVIČIUS, 45 m. amžiaus, nevedęs, darbo metu žuvo Anglijoje. Prašomi atsiliepti giminės palikimo reikalu į DBLS Prestono skyrių.

† JUSTINAS PAŽERIŪNAS, 49 m. amžiaus, tragiškai mirė Vokietijoje.

† STASYS LESKAITIS, laikraštinkas ir rašytojas, nuo 1948 metų gyvenęs JAV, širdies smūgio ištiktas mirė 10. 2. 64. Jis buvo vedęs min. D. Zauriaus našlę, operos solistę Vincę Jonuškaitę, kuri ir dabar reiškiasi JAV lietuvių meno ir visuomenės darbe. Dainuodama Buenos Aires teatre Colon ir Mariano Moreno ji sužavėjo Argentinos lietuvių širdis.

† BRONIUS ZINKEVIČIUS, 45 m. amžiaus, nevedęs, darbo metu žuvo Anglijoje. Prašomi atsiliepti giminės palikimo reikalu į DBLS Prestono skyrių.

† JUSTINAS PAŽERIŪNAS, 49 m. amžiaus, tragiškai mirė Vokietijoje.

† STASYS LESKAITIS, laikraštinkas ir rašytojas, nuo 1948 metų gyvenęs JAV, širdies smūgio ištiktas mirė 10. 2. 64. Jis buvo vedęs min. D. Zauriaus našlę, operos solistę Vincę Jonuškaitę, kuri ir dabar reiškiasi JAV lietuvių meno ir visuomenės darbe. Dainuodama Buenos Aires teatre Colon ir Mariano Moreno ji sužavėjo Argentinos lietuvių širdis.

† BRONIUS ZINKEVIČIUS, 45 m. amžiaus, nevedęs, darbo metu žuvo Anglijoje. Prašomi atsiliepti giminės palikimo reikalu į DBLS Prestono skyrių.

† JUSTINAS PAŽERIŪNAS, 49 m. amžiaus, tragiškai mirė Vokietijoje.

† STASYS LESKAITIS, laikraštinkas ir rašytojas, nuo 1948 metų gyvenęs JAV, širdies smūgio ištiktas mirė 10. 2. 64. Jis buvo vedęs min. D. Zauriaus našlę, operos solistę Vincę Jonuškaitę, kuri ir dabar reiškiasi JAV lietuvių meno ir visuomenės darbe. Dainuodama Buenos Aires teatre Colon ir Mariano Moreno ji sužavėjo Argentinos lietuvių širdis.

† BRONIUS ZINKEVIČIUS, 45 m. amžiaus, nevedęs, darbo metu žuvo Anglijoje. Prašomi atsiliepti giminės palikimo reikalu į DBLS Prestono skyrių.

IR VEL NAUJAS KAPAS

A. a. pensininkas Juozas Cigleris, 67 m. amžiaus, nevedęs, kilęs iš Jurgeniškių kaimo, Garliavos valsčiaus, gruodžio 22. 63, staiga nuo kraujo spaudimo buvo suparaližuotas ir tuč tuojau nuvežtas į moderniškiausią Lanus ligoninę, kurioje išbuvo 1 mėnesį, pp. Ivanauskų šeimos nariams dieną ir naktį pakaitomis prie ligonio Ciglerio budint. Ponai Ivanauskai manydami, kad ligoniui namuose bus geriau ir patogiau ir ligoninės gydytojams neprieštaraujant, jį parsivežė į savo namus, (Spiro 615, Adroguė), kuriuose ligonis prie pp. Ivanauskų šeimos turėjo kambary. Ligonį ir čia slaugė ir gydė gydytojai. Vėlonis šiame kambaryje išgyveno 30 metų ir jame kovo 13, 1964 mirė, o kovo 14 buvo palaidotas Calzados kapuose su religinėmis apeigomis.

Ponai Ivanauskai ir laidotuvėse dalyvavę lietuviai ir vietiniai kaimynai papuošė vėlonies kapą gyvų gėlių vainikais.

Argentinoje vėlonis išgyveno 35 metus. Brolis Alberats gyvena Rytų Vokietijoje, sesuo Marta Krygerienė — Vakarų Vokietijoje, o sesuo E. Schroderienė — JAV.

S. M.

VELYKŲ RYTAS

(Sulyg šv. Luko, 16:1-6) „Praėjus Sabatai, Marija Magdalena, Marija, Jokūbo motina, ir Salomė nupirkė kvepalų, kad atėjusios galėtų Jį (Jėzų) patepti. Ir labai anksti pirmąją savaitės dieną, atėjo jos prie kapo, saulei tekant. Ir kalbėjosi tarp savęs: Kas mums kuris akmenį nuo kapo angos? Pažvelgusios, pamatė, kad akmuo atristas. Irėjusios į kapą, išvydo jaunuolį, sėdintį dešinėje, apvilktą baltu rūbu, ir jos nusigando. Jis tarė joms: Nenusigaskite! Jūs ieško- te nukryžiuotojo Jėzaus Nazariečio; jis prisikėlė. Jo nėra čia; štai, vieta, kur jį buvo padėję.“

Daugeliui tariamiems krikščionims, šv. Rašto liūdymai apie Kristaus iš numirusių prisikėlimą, atrodo tik pasaka. Tikrumoje, tai nėra pasaka, bet tikra realybė, gyvomis akimis matyta pirmųjų Jo pasekėjų ir patiriama dabartinių.

Velykų rytas yra mirties pergalėjimo rytas, Jėzaus Kristaus iš numirusių prisikėlimo rytas, nešantis mums, mirtingiesiems garantiją, kad ir mes vieną dieną būsime prikelti iš patreišimo pelnų su tobulais, nepagendančiais kūnais. (1-mas laiš. korintiečiams, 15: 35-58)

Tačiau Jėzus Kristus, šv. Jono evangelijos 5-me perskyr, taip sako: „...Nes ateina valanda, ku- rioje visi, kurie po kapais yra, iš- girs jo (Jėzaus) balsą, ir išeis tie, kurie gera darė, prisikėlimui gyvenimo, ir, kurie bloga darė,

Lietuvių Gyvenimo naujienos

Darbo valandos A. L. Balso Leidykloje J. L. Suarez 5684, Villa Lugano, Buenos Aires nuo 9 iki 18 val. nuo pirmadienio iki penktadienio. **TE. 60-3153.**

ATVELYKIO BALIUS ARG. LIETUVIŲ CENTRE, Tabare 6950, V. Lugano, Sekmadienį, balandžio-abril 5 d., 16 (4 val. po pietų) punktualiai. Margučiai, pyragai ir t.t. **PROGRAMOJE ŠIUPINYS (SHOW)**

Senoviški ir naujoviški šokiai. Moderniškais šokiams groja **Rikardas Muškėtas** Senovinius šokius pagros **Antanas Rinkevičius** Solo dainuoja: **ZUZANA VALATKAITE** ir **ROBERTAS PILECKAS** Jaunimo pasilinksmimas!

Iš karnavaluose išrinktų **princesių** bus renkama ir vainikuojama **1964 KARNAVALŲ Karalienė!** Laukiama daug svečių. Įžangos po šimtą pesų asmeniui. Gaunamos A. L. Centre ir pas ansamblių. Visas pelnas eina ALC. Ansamblio kelioms Urugvajui finansuoti. Dalyvaukime visi! paremkiame jaunimo pastangas garsinti gerą A. L. Centro ir bendrai lietuvių vardą. Visus maloniai kviečia, **JAUNIMO KOMISIJA**

ASADO PIETŲ SU ATSTOVAIS

Susivienijime 5. 4. 64, 13 val. Av. San Martin 3175, Lanus O. Vyrams \$ 200, moterims \$ 150. Atstovai, kurie nedalyvaus SLA atstovų suvažiavime balandžio 4, turės mokėti kaip visi nariai.

SLA C. Valdyba.

SLA 2 skyrius rengia ASADO PIETUS! Sekmadienį, 19. 4. 1964, 12 val. Av. San Martin 3175, Lanus O. Įsigykite bilietus iš anksto! Visus maloniai kviečia — **SLA 2 Skyriaus Valdyba.**

UŽPUOLIMAS SUSIVIENIJIME (GRAN ASALTO) šeštadienį, 25. 4. 64, 22 val. Av. San Martin 3175, Lanus O. Viso Didžiojo Buenos Aires lietuvių jaunimas renkasi draugiškoms vaišėms ir šokiams SLA Dr. V. Kudirkos vardo salėje. Rezervuokite staliukus iš anksto! **SLA Jaunimas.**

LATVIŲ, ESTŲ IR LIETUVIŲ JURGINĖS A. L. CENTRE! Latvių Sąjunga Argentinoje, susitarusi su Argentinos Lietuvių Centro Valdyba ir Estų Kultūros Centru ruošia bendras pabaltiečių Jurgines, su linksma programa, jaunimo šokiais ir skanėstų bufetu.

Tradicinės Jurginės, dalyvaujant visiems pabaltiečiams, įvyks Dr. J. Basanavičiaus vardo Argentinos Lietuvių Centre, Tabare 6950, Villa Lugano, šeštadienį, balandžio 18, 1964. Pradžią 21 val. Visi lietuviai kviečiami dalyvauti.

Alost susirinkimo REIKALAI

Argentinos Lietuvių Organizacijai ir Spaudos Tarybos (ALOS T) susirinkimas įvyks penktadienį, 24.4.64, 20:30 val. Parapijos salėje, Mendoza 2280, Avellaneda. Visų organizacijų atstovai maloniai prašomi dalyvauti posėdyje. **ALOS Tarybos Valdyba.** — Vėlykų dienoje pietūs su margučiais įvyks Masiokų maldynėse „Lietuva“, prie parko La Salada, Vyrams \$ 300, moterims \$ 200. Bilietai visą dieną. Kviečia savininkai. — Bs. Aires B-nės metinės veiklos sukakties programa, 26. 4. 1964. Parapijos salėje Avellaneda įvyks parengimas, kuriame pp. Jurgis Gilvydis parodys lietuviškus filmus.

Lietuvių Centro Žinios

A. L. Centro posėdis buvo labai darbingas

Posėdį A. L. Centro bibliotekoje 15. 3. 64 atidarė pirm. J. J. Ziberka. Dalyvavo vicepirm. Vyt. Balčiūnas, sekr. stud. Art. Gronskis, išd. G. Aleliūnas ir Valdybos nariai: B. Dėdela, J. Gradeckas, P. Bilevičius, A. Vyturis, V. Norikaitis; Revizijos Komisija: J. Špokas, V. Kuraitis, V. Valatka; Garbės Narys L. Ryselis. Svečiai: L. Viskatis, A. Misiūnas, G. Balčiūnienė, L. Lemberis, O. Ozinskienė, Pr. Ozinskas ir viešnia iš Urugvajaus Renė Gumbargytė. Jaunuoliai: A. Beiga, C. Urbanavičius, J. Wichlo.

Susipažinus su ALC pajamų ir išlaidų apyskaita — balansu ir veiklos apybraiža, Valdyba pasveikinta už tokį didelį ir platų darbą ir viskas atiduota atspausdinimui.

Susirinkimas karštai pritarė Valdybos iniciatyva suorganizuotiems Lietuvių Kalbos Kursams. ALC vicepirm. Vyt. Balčiūnas sušaukė su lietuviškos mokyklos pedagogais, atlikti kursantų susirinkimą.

Pamokos ALC Bibliotekos salėje vyksta šeštadieniais: Nuo 16 iki 17 val. pradedantiesiems mokiniams, o nuo 17 iki 18 val. — norintiems pagilinti lietuviškos mokyklą.

A. L. Centro Ansamblio šokių mokytojas Luis J. Lemberis padarė pranešimą apie susirašinėjamą su lietuviškos radio valandėles, Lituanian en el Urugvaj vedėju Jz. Vaštaku, apie A. L. Centro Ansamblio dalyvavimą tos valandėlės 2-jų metų sukakties minėjime.

Po A. L. Balso leidėjo Prano Ozinsko pranešimo apie Montevideo lietuvių nuotakas ir norą turėti pas save A. L. Centro Dainų ir Šokių Ansamblių rugpjūčio 15-16 dienomis, susirinkimas karštai pritarė šiai ALC Ansamblio išvykai koncertuoti kaimyninėje kolonijoje. Mūsų visuomenė turėtų galimai daugiau paremti tam tikslui A. L. Centre ruošiamą parengimą balandžio 5, kad įgalinti sveikintą jaunimo žygį.

ALB. Koresp. — Vėlykų išvakarėse, kovo 28, 24 valandą, bus tradicinės vidurnakčio mišios Aušros Vartų bažnyčioje, Avellanedoje. Vėlykų dienoje, kovo 29, 6 val. rezurekcija. Vėlykų proga vyksta tradicinės vaišės lietuvių šeimose, o atvelykio dienoje, balandžio 5, 16 val. visa lietuvių kolonija suvažiuoja į Dr. J. Basanavičiaus vardo Lietuvių Centrą, kur įvyks linksmas ansamblių parengimas, šokiai ir vaišės.

— **Nikodemus Leipus** su žmona, viešintis Brazilijoje, rašo, kad su argentiniešiais pezaiz Brazilijoje viskas pigu: Naftos litras 5 pezaiz; autos Volkswagen 270.000 pezaiz; 1.700 kilometrų kelionė autobusu 750 pezaiz. Rūbai ir avalynė čia 40 % pigiau, bet maistas brangesnis. Kurtyboj lietuvių ne sutikau. Sao Paulo mačiau su A. L. Balso atstovu A. Kublieku, Rio — su poetu P. Babiuku, J. Dubauskai ir kitais maloniais lietuiviais. Grįžęs balandžio pradžioje, parašysiu savo įspūdžius.

— **Petrus Poderys**, trejetą savaičių atostogavo Rosario saloje pas savo draugus Povilą Bružiką ir Kazimierą Valiuką, ten ūkininkaujančius. Porą dienų praleido Mato Klimo šeimoje. Parvežė linkėjimų ir prenumeratų.

— **Glos Polski**, seniausias Argentinos lenkų savitraštis, leidžiamas Lenkų Sąjungos Argentinoje, redaguojamas žurnalisto Roman Dabrowski, 21. 2. 64 paskelbė labai palankų straipsnį Lietuvai, sarišyje su Vasario 16-tos minėjimu, kurį baigia sakiniu: Lygūs su lygiais, laisvi su laisvais.

— **Pensijų** ieškantiems dokumentus sutvarko visiškai nemokamai Argentinos Lietuvių Balso Redakcija. Taipgi padeda atsikviesti gimines iš Lenkijos ir Vakarų Europos. Tuose reikalauose taipgi nemokamai padeda Servisio Social Internacional, paseo Colon 255, 11 aukštas, trečiadieniais nuo 14 iki 20 val.

PIRMUTINIS LIETUVIS RADIOLOGAS

Luis J. Lemberis, Veronikos Čeponytės ir Juozo Lemberio sūnus, 17. 3. 64, laikydamas paskutinius kvotimus, gavo Radiologijos Techniko diplomą (Tecnico Radiologo).

Kaipo Buenos Aires Muncipaliteto stipendininkas, 1963 metų bėgyje Respublikos Prezidentūroje lankė Aukštuosius Organizacijos ir Metodo kursus, kur gavo Analisto titulą, ir dabar dirba kaip šios srities tarėjas Buenos Aires Muncipaliteto Sveikatos Sekretarijate.

Apart čia minėto, 1958 m. gavo slaugytojo (Enfermero) titulą iš Argentinos Raudonojo Kryžiaus, paskui dirbdamas ligoninėse Penna, Policijos (Churruca) ir Geležinkeliečių Centralinėje Poliklinikoje, kur ir dabar dirba skubos skyriuje (Servicio de Urgencia).

Nepaisant įvairių studijų baigimo ir tarnybiniam darbui pašvenčiavimo laiko, Luis J. Lemberis suranda valandas, kurias paskiria lietuvių kolonijos garbei. Jį matome vaidinant Lietuvių Centro Jauimo Teatre, 1959/60 metais — generalinis A. L. Centro sekretorius, o dabartiniu laiku, talkoje su ponia Ona G. Ozinskienė, vadovauja Argentinos Lietuvių Centro Tautinių Šokių ir Dainų Ansambliui. Šiais metais, Vasario 16 minint, netik vadovavo programai bet ir pasakė išsamią prakalbą apie Lietuvą, ispanų kalba.

Rep. I.



LUIS J. LEMBERIS, dabartiniu laiku su A.L. Centro Ansambliu ruošiasi patiekti idomią programą per Atvelykį, A. L. Centre, balandžio 5. Tai bus tikrai naujoviška, dar iki šiol nematyta programa. Visi rengiasi pamatyti, iš anksto išsilydinti žangas dalyvavimui prie bendro stalo.

Patikslinimas: Pereito A. L. Balso numeryje, Rosario puslapyje, po p. Mato Klimo paveikslu tilpo seniau surinktas tekstas, kuriame pasakyta, kad jis yra B-nės vicepirm. Faktiniai darbai p. M. Klimas yra Rosario Lietuvių Bendruomenės pirm. rinktas.

Red. — **Bolys Repečka**, dirbantis dienraščio „Clarín“ spaustuviėje, ir buvęs „Anglo“ tarnautojas, išleidamas pensijon, sykiu su žmona Natalija Baranaukaite ir sūnum Carlos, savo naujuose namuose, (Monte 1185, Wilde), suruošė didelius asado pietus, kuriuose dalyvavo jų sūnus Jonas Repečka su šeima, P. Nakrošai, Vera Lemberienė su sūnum, Monika Gailienė, Pr. Gailius su šeima, P. Mainoniai, J. Smaliečiai, G. Pacai, P. Makšteliai, Olga Jasiulytė Vitkauskienė su mamyte, Jn. Gelauskas, Elsa Kubilienė, Ona Modestavičienė. Buvo ir vietinių kaimynų būrelis, kurių du kepė asadą, turėjusią nepaprastai gerą skonį, kadangi kepta paties „jubilado“ mūrintame pečiuje.

Dalyvavęs. — **Boleslovas Anelauskas**, ilgą laiką dirbęs audinių dažykloje kaip raštų piešejas, pasekmingai paiko paveikslus kambarių papuošimui. Priima užsakymus nupiešti pagal pagėdavimą: Solis 310, Quilmes.

— **Izidorius Vaičaitis**, iš Kavolių, Ervilko, ir Kazys Norkus, iš Bačių, to paties valsčiaus, maloniai prašomi atsilepti šiuo adresu: Mr. Juozas Girdzius 2032 Hogan Str., Montreal 24, Que., Canada.

PENSIONAS „LITUANIA“ Juozas Palšis, sav. **VILLA RUMIPAL**, Córdoba. Vasarotojai prašomi iš anksto užsisakyti kambarius „LITUANIA“ prie pat ežero Calamuchita, turi geriausius patogumus savo skaitlingiems vasarotojams.

PENSININKŲ NUOPELNAI A. L. CENTRE

A. L. Centro garbės nariui, pensininkui Jonui Gradeckui vadovaujant, A. L. Centro raštinė ir pats salionas pradeda įgauti tikrai kultūringos įstaigos vaizdą.

Visur gražiai išdėžyta, bibliotekoje ir salione Lietuvos bei Argentinos patriotų paveikslai įreminti, remai gražiai nudažyti. Nors dar vis yra statybos neužbaigtų detalių, bet prižiūrint tvarką ir švarą yra malonu užėiti praleisti liuoslaikį.

J. Gradeckui gelbsti ir medžio darbus padaro Jz. Rudaitis. Ačiū Rudaičiui sutvarkytos kėdės, durys ir visur kur tik reikalingas dailės rankų darbas.

Pr. Viteikis, A. Rinkevičius, P. Jelinskas, J. Sprindis, P. Aglinskis, K. Žiulys, R. Narbutas, P. Rinkevičius, K. Liveikis, Al. Kušlys, V. Kuraitis, V. Valatka ir kiti A. L. Centro nariai, kuomet tik reikalingos darbo rankos, neatsisako talkininkauti, kad vieningė Argentinos sostinės ribose esanti lietuvių visuomeniška įstaiga nuolat tobulėtų ir atsilankę joje nariai ir svečiai rastų daugiau patogumų.

Pensininkas, garbės narys L. Ryselis baigia elektros įrengimus; ir kuomet jau nebebus kyšančių vamzdžių ir kabančių laidų, bus dar gražesnis vaizdas sostinės ir apylinkių lietuvių taip mėgiamos vietos liuoslaikiams praleisti.

Jau visi pripažino, kad sanitariniai įrengimai su visais patogumais pralenkia daugelį pirmųjų salionų.

Rep. I. — **Inž. Jonas Gaidimaukas**, kuris gilina mokslą JAV., rašo tėvams, kad birželio pradžioje grįžta į Argentina.

— **Andrius Diekus** iš Brooklyn, viešintis pas savo seserį Butkienę, buvo susirgęs širdimi. Su teikis medicinos pagelbą ir stropiai prižiūrint sesutės šeimai, sveikata gerėja.

— **Albertas Krasinskas**, A. L. Balso bendradarbis Miko ir Teresės Šeporaitytės sūnus, valdininkaujantis mašinų National importo firmoje, Montevideo mieste, 12 dienų atostogas praleido pas savo dėdę Petrą Kuraitį ir pusbrolio teisininko Alberto Kuraičio šeimoje; plačiau susipažino su lietuvių jaunimu. Aplankė A. L. Centrą ir A. L. Balso Leidyklą, išsilydinti liuanistinių papuošimų savo namams. Pastebėtina, kad nežinint, kad Albertas yra gimęs, augęs ir mokslą išėjęs Urugvajuje, bet gana gerai kalbą lietuviškai ir įdomaujasi lietuviška veikla, taipgi yra vienas iš svarbių lietuvių Basket-Ball komandos Vytis žaidėjų.

— **Petrus Spirka** (s) Petro ir Monikos Gunteriūtės Spirkių sūnus iš Villa Lugano garbingai atlieka privalomą tarnybą Argentinos kariuomenėje.

— **Carlos Miškinis**, Muncipaliteto šoferis, darbe sunkiai sužeistas prieš pusmetį, baigia pasveikti, tėvo Jokūbo ir Motinos, Liūdos Bičkaitės prižiūrimas. Jo brolis Bruno, taipgi autosunkvežimio sužeistas anksčiau, visai suveiko.

— **Vincas Kuraitis**, savo, savo sūnau Vincą ir dukters Silvios, A. L. Centro Ansamblio dalyvės, gimtadienį proga, 22.3.64, savo namuose, Munro mieste, suruošė puikius asadą „a la criolla“ pietus. Dalyvavo daug svečių, atėjusių pasveikinti sukaustuvininkus, kurie gausiai pavaišinti. Šeiminkams sugiedojo Ilgiausių Metų ir šiaip padainavo lietuviškų dainų. Nuotaika buvo draugiška, lietuviška.

— **Vytautas ir Birutė Petrauskaitė** Daratėnai su sūnum Gustavu ir Petronėlė N. Petrauskienė 2 savaitę atostogas praleido Mar del Plateje. Kelionę atliko savo automobiliu.

— **Napoleonas Katinas**, Bs. Aires B-nės vicepirm. rinktas, savo užmiesinėje vilaitėje Tigreje susižeidė. Sugipsuotas gydosi savo namuose.

J. K. — **Jonas Budrevičius**, ilgus metus išdirbes Gen. Motors. išėjo pensijon. Pardavė savo nemus San Martin mieste, pasistatė Alta Gracia, Kordoboje, kur yra iškūrusi nemaža lietuvių pensininkų kolonija ir persikėlė gyventi su žmona Anelė Latvyte.

PRODUKTAI „ROGIR“ Roberto Girdausko. Puikiausias aliejus metalų apdirbimui, Diesel ir naftos motorams, tepalai mašinoms ir t.t. **Hernandarias 1721, Bs. Aires TE. 21-9272**



FABRICA DE SILLAS Y TAPICERIA CARPINTERIA EN GENERAL — DE — **JUAN JANUŠIS** COCHABAMBA 1811 AL 17 **T.E. 68-7208**

• Suvedame atskaitomybės knygas.
• Sutvarkome mokesčius.
• Sudarome sutartis.
• Pensijų išrūpinimas. Nuolaidos ALCentro nariams.
JORGE ZIBERKA Contador — Knygvedis **CNEL. M. CHILAVERT 1079— Bs. Aires — TE. 921-2439**

BOUTIQUE "MARTA"

Jurgis ir Marta Meyerytė Vilamai, sav.

AVENIDA ROCA 850 HURLINGVAM Viskas moterims. — Įvairiausių dovanų pasirinkimas (Pristačiusiems šį skelbimą pirkėjams, 5% nuolaidos)

JONAS BUKAUSKAS

Parduoda padangas automobiliams — naujas ir atsitiktinas.

Atnaujina senas. Solduoja. Pripildo baterijas.

Dirbtuvė ir parduotuvė veikia savo namuose:

RIO CUARTO 3955 BUENOS AIRES

RŪBAI, PAPUOŠALAI IR BALTINIAI MOTERIMS

Didelis pasirinkimas šilkinių, ir lininių kojinių,

ir nylono išdirbinių visiems.

Juozo Kučinsko siuvyklos namai "CASA JOSE"

Av. Roca 700 — (Kampas 25 de Mayo) — Avellaneda

TE. 22 - Avellaneda - 0969

Krautuvės savininkė: Vincė P. Kučinskienė

Gėlynas 12 de OCTUBRE — parduotuvė

Jonas Balčiūnas, savininkas

12 de Octubre 434, Quilmes (TE. 203-2296)

Vainikai laidotuvėms, buketai banketams ir t.t. Pirmaeilis patarnavimas ir ketvirtadienio pigiau, negu visam didžiajame Buenos Aires. Dastatome savo automobiliais.

AUDIMO FABRIKAS

ŠILKO IR KITOKI AUDINIAI (apart vilnonių)

PARDUODAMA PUBLIKAI

Al. ir M. Bartkutė Szyman, savininkai

TALCAHUANO 2928 VALENTIN ALSINA

MARROQUERIA FINA "POMPADOUR"

Rankinukų, piniginių, valizų ir kitų odos dirbinių

PARDUOTUVĖ

Johanna Meyerytė-Nagy, sav.

Av. Maipu 70 — (Gal. Maipu, Local 45) — V. Lopez

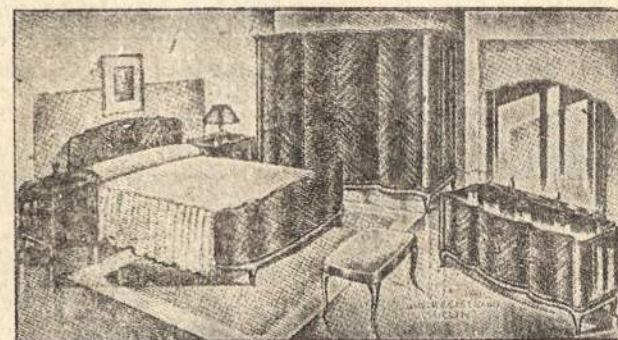
(Pristačiusiems šį skelbimą klientams 5% nuolaidos)

SAVAS FABRIKAS KELIONIŲ REIKMENIMS

Juan Nagy, savininkas

c. Las Heras 1517 (Alt. Av. Maipu 700)

FLORIDA, FCNGBM



BALDUS PADIRBA IR IŠSIMOKĖJIMUI PARDUODA **IGNAS STUKAS IR SŪNUS ALBERTAS** Radio, TV, virtuvės, etc. **TE: 208-7514** **Av. B. Rivadavia 1128 (2330) — Lanus, GR.**

Imprenta "La Voz", José L. Suárez 5684, TE. 60-3153

STATYBOS BENDROVĖ CIPLATA S.C.A.

Stato namus „Sistema Modular“ **ARGENTINOS ATLANTIDOJO** Nuo Mar de Ajo iki San Clemente del Tuyu Patogios išsimokėjimo sąlygos. Teirautis: **JUOZAS ANDZIULIS**, Santa Teresita — Atlantida Argentina